

H A Radolfzell

Amtsblatt der Großen Kreisstadt Radolfzell am Bodensee mit den Ortsteilen Böhringen • Güttingen • Liggeringen • Markelfingen • Möggingen • Stahrigen

Nr. 38 • Jahrgang 31 • Do., 18. September 2025

INHALT



Spatenstich für neue Jugendsportanlage

Am 10.09.2025 fiel der Startschuss für ein neues Highlight der Freizeitgestaltung in Radolfzell: Oberbürgermeister Simon Gröger und Mitglieder des Gemeinderats eröffneten mit einem feierlichen Spatenstich den Beginn der Bauarbeiten für die moderne Jugendsportanlage auf dem Herzengelände.

Seite 3

Glückwunsch an die Absolventen

Vor wenigen Wochen haben acht Auszubildende ihre Ausbildung bei der Stadtverwaltung Radolfzell erfolgreich abgeschlossen. Nun übernehmen sie Stellen in der Stadtverwaltung sowie den städtischen Kindergärten und steigen ins Berufsleben ein.

Seite 6



Tag des Friedhofs in Radolfzell

Unter dem bundesweiten Motto „Endlich und Lebendig“ lädt die Stadt Radolfzell herzlich zum diesjährigen Tag des Friedhofs ein. Am Sonntag, 21.09.2025 von 13.30 bis 17.00 Uhr zeigt sich der Waldfriedhof Radolfzell dabei als Ort der Erinnerung, der Begegnung und des Austauschs.

Seite 5

FEUERWEHR RADOLFZELL

Aktionstag der
FEUERWEHR RADOLFZELL

20. September 2025, 10:00 – 15:00 Uhr
Seetorplatz Radolfzell

Fahrzeug-Ausstellung
Feuerwehr zum Anfassen
Live-Musik
Bewirtung

Fahrzeugausstellung
Schützenstraße + Seetorstraße

Bewirtung und Musik
Seetorplatz

Entenrennen Im
Bereich Kirchgasse
11.00 und 13.00 Uhr

Bereich Münster
Präsentation Jugendfeuerwehr

Entenrennen

KULTUR
Radolfzell
präsentiert.

02. OKT 2025

18 – 24 UHR

KULTUR-NACHT
in Radolfzell

Eröffnung in der Teggingerschule um 18 Uhr

EINTRITT FREI

Hauptsponsoren
STADTWERKE RADOLFZELL **HÄNSLER** **Meichle + Mohr**

Stadtverwaltung Radolfzell

Marktplatz 2 • 78315 Radolfzell
Telefon: 07732 / 81-0
E-Mail: stadt@radolfzell.de
Internet: www.radolfzell.de

Öffnungszeiten

Mo – Fr 08.00 bis 12.00 Uhr
Do 14.00 bis 16.00 Uhr

Davon ausgenommen sind das Bürgerbüro, die Ortsverwaltungen, Kinder- und Jugendeinrichtungen, sowie die öffentlichen Kultureinrichtungen. Hier sind die individuell geltenden Öffnungszeiten zu beachten.

Bürgerbüro

Meldewesen, Passwesen, Fundangelegenheiten, Zeller Karte, Abholung Standesamtskunden

Mo + Di 08.00 bis 16.15 Uhr
Mi + Fr 08.00 bis 12.30 Uhr
Do 08.00 bis 18.00 Uhr

Servicepoint der Ausländerbehörde

Mo – Mi 08.00 bis 12.00 Uhr
Do 14.00 bis 18.00 Uhr
Fr 08.00 bis 12.00 Uhr

Standesamt

Mo – Mi 08.00 bis 12.00 Uhr
Do 08.00 bis 18.00 Uhr
Fr 08.00 bis 12.00 Uhr

Terminvereinbarung für Behördengänge

www.radolfzell.de/buergerbuero
buergerinfo@radolfzell.de



Seniorenhilfe Stadt Radolfzell

Schützenstraße 16/2 • 78315 Radolfzell
Telefon: 07732 / 81-242
E-Mail: seniorenhilfe@radolfzell.de

Öffnungszeiten

Mo – Fr 09.00 bis 12.00 Uhr
Do 14.00 bis 16.00 Uhr

Pflegestützpunkt Landkreis Konstanz

Scheffelstraße 15 in Radolfzell
Telefon: 07732 / 800-2602

Nachbarschaftshilfe Möggingen e.V.

St.-Gallus-Straße 6 in Möggingen
Telefon: 0151 / 58822803

Mehrgenerationenhaus der Diakonie

Teggingerstraße 16 in Radolfzell
Telefon: 07732 / 952766

Wertstoffhof Radolfzell

unter der Günter-Neurohr-Brücke
Konstanzer Straße 20/4

Öffnungszeiten

Di 08.00 bis 10.00 Uhr
Fr 15.00 bis 18.00 Uhr
Sa 09.00 bis 13.30 Uhr

Grüncontainer Ortsteile

Geöffnet von April bis November

Böhringen Fr 17.00 - 19.00 Uhr
Güttingen Mo 17.30 - 18.30 Uhr
Do 16.00 - 17.00 Uhr

Liggeringen Mo 16.00 - 17.00 Uhr
Do 17.30 - 18.30 Uhr
Markelfingen Sa 12.30 - 14.30 Uhr
Möggingen Mi 09.00 - 18.00 Uhr
Sa 10.00 - 12.00 Uhr

Stahringen Mo, Do 17.00 - 18.00 Uhr

Abgabe von Rasenschnitt

für Güttingen, Liggeringen, Möggingen
Mo - Sa Ziegelhof 1 in Möggingen

Abfallinfos

Telefon: 07732 / 81-219, vormittags
www.radolfzell.de/abfall

Kehrtelefon: 0174 / 1907841

Ein übervoller Papierkorb oder wilder Müll am Straßenrand? Ein Anruf genügt und der Reinigungstrupp der Technischen Betriebe sorgt schnell und zuverlässig für Abhilfe. Das Kehrtelefon ist rund um die Uhr erreichbar. Außerhalb der Dienstzeiten (8.00 bis 16.00 Uhr) können Sie Ihr Anliegen auf eine Mailbox sprechen, bitte Name und Telefonnummer angeben.

Mängelmelder

Schlaglöcher? Defekte Lampen? Mit dem elektronischen Mängelmelder können Sie direkt mit der Stadtverwaltung Kontakt aufnehmen.

www.radolfzell.de/maengelmelder

Redaktionsschluss

KW 39: erscheint am 25.09.2025
Redaktionsschluss am Donnerstag,
18.09.2025, 11.00 Uhr

KW 40: erscheint am 02.10.2025
Redaktionsschluss am Donnerstag,
25.09.2025, 11.00 Uhr

KW 41: erscheint am 09.10.2025
Redaktionsschluss am Mittwoch,
01.10.2025, 11.00 Uhr

Wichtige Rufnummern

Feuerwehr, Rettungsdienst 112

Polizei Notruf 110

Polizeirevier Radolfzell 07732 / 950660

Ärztlicher Notdienst 116 117

Zahnärztlicher Notdienst 0761 / 12012000

docdirekt: Kostenfreie Onlinesprechstunde
Mo - Fr von 9.00 - 19.00 Uhr 0711 / 96589700

Krankenhaus Singen 07731 / 89-0

Krankenhaus Konstanz 07531 / 8010

Krankenhaus Stockach 07771 / 8030

Technisches Hilfswerk 07732 / 823490

Giftnotrufzentrale Freiburg 0761 / 19240

Telefonseelsorge 0800 / 1110111

Tierarzt Notdienst beim Haustierarzt erfragen
Tierrettung Südbaden 0160 / 5187715

Störungsmeldung Stadtwerke
Strom, Gas, Wasser, Wärme 0800 / 8008-991
Internet/Telefonie 0800 / 8008-993

Apothekennotdienst

www.aponet.de • 0800 / 0022833
ab 8.30 Uhr bis 8.30 Uhr am Folgetag

Donnerstag, 18.09.2025

Deine Apotheke im Kaufland,
Tel.: 07731 - 82 76 57
Georg-Fischer-Str. 15, 78224 Singen
See-Apotheke, Tel.: 07773 - 92 00 23
Hauptstr. 8, 78351 Bodman-Ludwigshafen

Freitag, 19.09.2025

Hohentwiel Apotheke, Tel.: 07731 - 90 56 80
Hegaustr. 14, 78224 Singen

Samstag, 20.09.2025

See-Apotheke, Tel.: 07735 - 7 06
Hauptstr. 223, 78343 Gaienhofen
Die Obere Apotheke, Tel.: 07771 - 23 49
Hauptstr. 20, 78333 Stockach

Sonntag, 21.09.2025

Flora-Apotheke, Tel.: 07732 - 97 19 91
Brühlstr. 2, 78315 Radolfzell

Montag, 22.09.2025

Hegau-Apotheke, Tel.: 07738 - 51 73
Lange Str. 12, 78256 Steißlingen

Dienstag, 23.09.2025

Apotheke im Cano, Tel.: 07731 - 16 92 50
Bahnhofstr. 25, 78224 Singen
Kuony-Apotheke, Tel.: 07771 - 70 21
Goethestr. 16, 78333 Stockach

Mittwoch, 24.09.2025

Viola-Apotheke, Tel.: 07774 - 9 32 60
Bärenloh 3, 78269 Volkertshausen

Donnerstag, 25.09.2025

See-Apotheke, Tel.: 07735 - 7 06
Hauptstr. 223, 78343 Gaienhofen
Mauritius-Apotheke, Tel.: 07774 - 9 39 79 99
Hauptstr. 35, 78253 Eigeltingen

Amtliches Mitteilungsblatt der Stadt Radolfzell „Hallo Radolfzell“.

Erscheint wöchentlich jeweils donnerstags, und wird an alle erreichbaren Haushalte der Stadt Radolfzell und ihrer Ortsteile kostenlos verteilt.

Herausgeber: Stadtverwaltung Radolfzell
Rathaus • 78315 Radolfzell

Verantwortlich für den redaktionellen Teil:
Stadt Radolfzell, vertreten durch den
Oberbürgermeister oder der/die von ihm
Beauftragte, Telefon: 07732 / 81-109
E-Mail: amtsblatt@radolfzell.de

Verantwortlich für „Stimmen der Fraktionen“:
die jeweiligen Fraktionen bzw. die/der
Vorsitzende der jeweiligen Fraktion

Verantwortlich für die Verteilung:
Primo-Verlag Stockach, Telefon: 07771 / 931748,
E-Mail: vertrieb@primo-stockach.de

Verantwortlich für den Anzeigenteil/ Druck:
Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG,
Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach
Telefon: 07771 / 931711
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de,
Homepage: www.primo-stockach.de

INFORMATIONEN AUS DEM RATHAUS

Spatenstich für neue Jugendsportanlage



Sie machen den Spatenstich zum neuen Sportpark (v.l.): Gemeinderätin Derya Yildirim, Angelique Augenstein, Leiterin des Dezernats für Nachhaltige Stadtentwicklung und Mobilität, die Gemeinderäte Christopher Epple, Lorenz Thum und Pratyusha Potturi, Projektleiter Philipp Feldschmid, OB Simon Gröger, Nico Kuhn, Vorsitzender des Jugendgemeinderates, Eva-Maria Beller, Leiterin der Abteilung Kinder und Jugend und Gemeinderätin Andrea Gnann. Bild: Stadtverwaltung

Am 10.09.2025 fiel der Startschuss für ein neues Highlight der Freizeitgestaltung in Radolfzell: Oberbürgermeister Simon Gröger eröffnete mit einem feierlichen Spatenstich den Beginn der Bauarbeiten für die moderne Jugendsportanlage auf dem Herzengelände. Mitglieder des Gemeinderates und des Jugendgemeinderates nahmen an der Veranstaltung teil.

"Die Jugendsportanlage ist ein tolles Projekt für die Radolfzeller Jugend. Der Gemeinderat hat sich für die Jugendlichen eingesetzt und die notwendigen Beschlüsse getroffen. Heute stehen wir – noch im Jahr 2025 – hier beim Spatenstich und ich finde es stark, dass wir die Anlage sogar innerhalb dieses Jahres fertigstellen können", unterstich OB Gröger bei seiner Begrüßung.

Sportliche Vielfalt

Die neue Anlage umfasst zwei zentrale Elemente:

Calisthenics-Anlage: Auf einer Grundfläche von 240 Quadratmetern entsteht eine Outdoor-Fitnessanlage mit einer XXL-Hangelstange von 18 Metern Länge sowie einer vielseitigen Fitnessstation mit einem Stepper, Barren, einer Dip-Bank, einem Fitness-Jumper und einem Fitness-Bike. Calisthenics steht für ein Ganzkörpertraining mit dem eigenen Körpergewicht, das Kraft, Koordination und Beweglichkeit fördert.

Pumptrack: Der 110 Meter lange, asphaltierte Kurs ist ein geschlossener Wellen- und Kurvenparcours auf einer Gesamtfläche von insgesamt 500 Quadratmetern für Fahrräder, Skateboards, Skooter und Inlineskates. Hier kann mithilfe der Gewichtsverlagerung ohne weiteres Pedaltreten oder Anstoßen gefahren werden. Der Rundkurs beinhaltet außerdem zwei optionale Sprünge (Jumpline mit 65 Metern), die besonders für geübte Fahrerinnen und Fahrer eine zusätzliche Herausforderung bieten.

Ergänzt werden die beiden neuen Sportbereiche durch den bereits bestehenden Skateplatz. Zudem wird eine großzügige Aufenthaltsfläche mit Sitzgelegenheiten, Picknicktischen, Sonnensegeln und einem Trinkbrunnen ergänzt, sodass die Besucher neben der sportlichen Aktivität auch einen attraktiven Ort zum Verweilen vorfinden. Auf der gesamten Anlage wird moderne LED-Beleuchtung eingesetzt. Diese kann für die jeweiligen Bereiche per Knopfdruck in den Abendstunden für jeweils 30 Minuten eingeschaltet werden.

Gemeinschaftsprojekt mit breiter Beteiligung

Das Projekt der Jugendsportanlage entstand aus dem Wunsch des Jugendgemeinderates 2024. In zahlreichen Gesprächen, insbesondere mit den Jugendlichen, wurden Wünsche, Ideen und Anregungen aufgenommen und in die Planung integriert. Projektleiter Philipp Feldschmid erläutert den Entstehungsprozess: "Die Jugendsportanlage haben wir gemeinsam mit einer öffentlichen Beteiligung, mit den Jugendlichen und dem Gemeinderat geplant. Der Skateplatz ist bereits gut besucht – jetzt bieten wir auf mehreren Ebenen für verschiedene Personen ein sportliches und gemeinschaftliches Angebot."

Für Nico Kuhn, Vorsitzenden des Jugendgemeinderates, der die Planungen von Anfang an begleitet hat, ist der Spatenstich ein äußerst positives Signal für die Jugend in Radolfzell: "Mit dem heutigen Spatenstich wird Radolfzell noch attraktiver – vor allem für Jugendliche. Seit mehreren Amtspersperioden wünscht sich der JGR einen Sportpark und ich freu mich sehr, dass wir von OB Gröger, dem Gemeinderat und der Stadtverwaltung gehört wurden. Jetzt wird hier realisiert, was viele Jugendliche wollen: einen Begegnungsort mit einem Sportpark für alle".

Die Fertigstellung der Jugendsportanlage ist – abhängig von der Wetterlage – noch für dieses Jahr geplant. Der Bau der neuen Sportanlage wird durch die Messmer Stiftung unterstützt.



Der Lageplan zeigt, wo die neuen Anlagen neben dem bestehenden Skateplatz gebaut werden. Lageplan: Stadtverwaltung

Tag des Friedhofs in Radolfzell

Unter dem bundesweiten Motto „Endlich und Lebendig“ lädt die Stadt Radolfzell herzlich zum diesjährigen Tag des Friedhofs ein. Am Sonntag, 21. September 2025, von 13.30 bis 17.00 Uhr zeigt sich der Waldfriedhof Radolfzell dabei als Ort der Erinnerung, der Begegnung und des Austauschs.

Ort der Begegnung

Der Friedhof ist ein Raum der Ruhe und Erinnerung – zugleich aber auch ein Ort der Begegnung. Erleben Sie bei Führungen, musikalischen Beiträgen und Gesprächen die Vielfalt des Waldfriedhofs.

Programm

13.30 Uhr: Eröffnung durch Pfarrer Heinz Vogel, anschließend ökumenischer Gottesdienst

14.15 Uhr und 16.30 Uhr: Öffentliche Führungen mit der Friedhofsverwaltung (Treffpunkt Infostand)

14.00 bis 14.30 Uhr und 15.30 bis 16.00 Uhr: Musikalische Umrahmung durch Michael Haaga

15.15 Uhr: Naturkundliche Führung mit Arborist Heinrich Holewa (Treffpunkt Infostand)

16.00 Uhr: „Zurückgebliebene Erinnerungen“ – Vortrag von Historiker Christof Stadler über die Geschichte erhaltenswerter Grabsteine und Gedenkstätten (Treffpunkt Infostand)

Rahmenprogramm

Infostände: Bestattungsinstitute Keller und Koller, Gärtnerei Wieland, Trauerrednerin Sandra Benz-Bernhard, Friedhofsverwaltung
Kinderprogramm von 14.00 bis 17.00 Uhr: Mal- & Bastelaktionen sowie Kinderschminken

Verpflegung: Der Hospizverein Radolfzell, Höri, Stockach und Umgebung e.V. bietet Kaffee und Kuchen an. Hospizbegleiter/innen stehen zudem für Gespräche zur Verfügung.

Hinweis: Je nach Witterung wird ein eingeschränktes Rahmenprogramm angeboten.

Adresse und Kontakt:

Kapellenweg 100 in Radolfzell, Telefon: 07732 / 1698

E-Mail: verwaltung@waldfriedhof-radolfzell.de

Umstellung auf neue Telefonanlage

Die Telekommunikationsanlage der Stadtverwaltung Radolfzell ist in die Jahre gekommen und wird nun auf eine neue, zukunftsfähige Technologie umgestellt.

Aus diesem Grund sind sämtliche Dienststellen der Stadtverwaltung Radolfzell, welche über die Festnetznummer 07732 / 81-0 angerufen werden können, sowie die Tourismus- und Stadtmarketing Radolfzell GmbH vom 26.09.2025 ab 13.00 Uhr bis zum 29.09.2025 telefonisch nicht erreichbar. Der E-Mail-Verkehr ist hiervon nicht betroffen. Ab dem 30.09.2025 sollte der normale Telefonbetrieb wieder möglich sein.

Die Stadtverwaltung bittet die Bürgerinnen und Bürger hierfür um Verständnis.

Verkehrsinformationen

Wegen verschiedener Baumaßnahmen kann es in den genannten Bereichen zu Einschränkungen im Straßenverkehr kommen.

- Am Samstag, 20.09.2025 findet auf einem Teilstück des Messeplatzes ein Flohmarkt statt. Deswegen wird in diesem Bereich von 6.00 bis 17.00 Uhr ein Halteverbot eingerichtet.
- Vom 22.09. bis 25.09.2025 wird der Kanal im Bereich der Einmündung Herzenstraße in die Friedrich-Werber-Straße gereinigt.

- Noch bis voraussichtlich 13.10.2025 ist im Aachweg in Böhringen bei Haus Nummer 2 der Fahrbahnrand aufgedaubt, um eine Kabelstörung zu beheben.
- Bis voraussichtlich 31.12.2025 wird die Straße Unterm Freiwiesle in Stähringen ausgebaut.
- Ab voraussichtlich 22.09.2025 beginnen in der Lohmühlenstraße umfangreiche Bauarbeiten zur Verlegung von Stromleitungen und Glasfaserkabeln. Die Maßnahme erstreckt sich von der Ecke Seestraße bis zur Untertorstraße und wird rund vier Wochen andauern.

Änderungen vorbehalten.

Fundsachenversteigerung am 25. September

Das Bürgerbüro verwahrt zahlreiche Fundsachen und Fundfahrräder. Eigentümer können sich sechs Monate lang beim Fundbüro melden, um ihre verlorenen Habseligkeiten zurückzubekommen. Danach werden die rund 60 Fundfahrräder, mehrere E-Scooter und Tretroller, ein Kinderwagen, ein Metalldetektor und weitere Fundgegenstände versteigert. Die Versteigerung findet in Radolfzell am Donnerstag, 25.09.2025 um 15.30 Uhr im Untergeschoss des ehemaligen Veterinäramts, Bahnhofplatz 6 statt. Interessenten, die an der Versteigerung mitbieten möchten, können bereits ab 15.00 Uhr die angebotenen Fundsachen besichtigen.

Das Fundbüro bietet auf der städtischen Internetseite unter www.radolfzell.de/fundbuero einen Onlinedienst an, der rund um die Uhr genutzt werden kann. Es können hier nicht nur Verlustmeldungen erfasst werden, sondern auch gezielt nach verlorenen Fundstücken gesucht werden.

Fit im Ehrenamt – Ehrenamtliche aufgepasst!

Die vhs Konstanz bietet ehrenamtlich arbeitenden Vereinsvorständen und Mitgliedern wieder die Möglichkeit, sich gezielt fortzubilden. Um das Vereinsleben zu stärken und ehrenamtlich Arbeitende zu würdigen, werden die Kursgebühren für ehrenamtlich Tätige aus Radolfzell (mit Nachweis) von der Stadtverwaltung übernommen.

Folgende Kurse finden statt

Gewaltprävention – was ist das? Tipps für das Ehrenamt

In Vereinen und Verbänden verbringen die unterschiedlichsten Menschen gemeinsame Zeit. Dabei kann es immer wieder zu verschiedenen Formen von Gewalt und Grenzüberschreitungen kommen. Welche sind dies und was bedeutet Gewaltprävention? Auch bei der Prävention gibt es unterschiedliche Ebenen. Wie können diese in Vereinen und Verbänden umgesetzt werden?

Dienstag, 23.09.2025, 19.00 – 21.00 Uhr

Kursort: vhs Radolfzell, Raum 3, Schützenstraße 84, 4. OG

Kursleitung: Rebecca Grbavac

Kinderrechte im Vereinsleben – Tipps für das Ehrenamt

Viele Kinder und Jugendliche verbringen einen großen Teil ihrer Freizeit in Vereinen – sei es im Sport, in der Musik oder in den Jugendverbänden. Doch welche Kinderrechte gibt es und wie gut sind Kinderrechte in der Vereins- und Verbandsarbeit verankert? Welche Maßnahmen können ergriffen werden, um die Kinderrechte im Vereins-/Verbandsalltag noch mehr zu berücksichtigen und somit Kinder und Jugendliche vor jeglicher Form von Gewalt zu schützen?

Dienstag, 30.09.2025, 19.00 – 21.00 Uhr

Kursort: vhs Radolfzell, Raum 3, Schützenstraße 84, 4. OG

Kursleitung: Rebecca Grbavac

Täter/innen Strategien – Tipps für das Ehrenamt

Personen, die es gezielt auf Kinder oder Jugendliche abgesehen haben, suchen sich bewusst Orte aus, an denen sie auf die Zielgruppe gut zugreifen können. Auch das Vereins-/ Verbandsleben kann

davon betroffen sein. Dabei verfolgen Täter/innen mehrere Strategien. Zum Beispiel zur Überwindung äußerer Hindernisse oder zur Überwindung des Widerstands der Betroffenen. Die unterschiedlichen Strategien greifen dabei oft ineinander und dienen mehreren Zwecken. Wenn man diese kennt, können sie frühzeitig identifiziert und Gewalt somit vorgebeugt werden.

Dienstag, 07.10.2025, 19.00 – 21.00 Uhr

Kursort: vhs Radolfzell, Raum 3, Schützenstraße 84, 4. OG

Kursleitung: Rebecca Grbavac

Der Schutzbeauftragte und das Schutzkonzept – Was kann ich im Ehrenamt zur Prävention beitragen? – Tipps für das Ehrenamt

Kinder und Jugendliche sind die häufigste Zielgruppe, für die sich Ehrenamtliche engagieren. Dabei stellt das Ehrenamt im Verein/Verband einen wesentlichen Teil des sozialen Umfelds dar. Somit kann hier von jedem einzelnen viel zur Prävention beigetragen werden. Nur wie kann das im Verein/Verband konkret aussehen? Und welche Aufgabenbereiche kann die Stelle eines/r Schutzkonzeptbeauftragten beinhalten?

Dienstag, 14.10.2025, 19.00 – 21.00 Uhr

Kursort: vhs Radolfzell, Raum 3, Schützenstraße 84, 4. OG

Kursleitung: Rebecca Grbavac

Engagiert im Ehrenamt – und neugierig auf Künstliche Intelligenz?

Sie sind ehrenamtlich aktiv und möchten wissen, wie Künstliche Intelligenz (KI) Sie in Ihrer Arbeit unterstützen kann? In diesem Workshop erhalten Sie einen einfachen und praxisnahen Einstieg in die Welt der KI ganz ohne Vorkenntnisse!

- **Was kann KI – und was nicht?** Erfahren Sie leicht verständlich, wie KI funktioniert, wo ihre Grenzen liegen und worauf Sie achten müssen, wenn Sie mit ihr arbeiten.
- **Richtig fragen – bessere Antworten bekommen:** Lernen Sie, wie Sie sogenannte „Prompts“ formulieren, also Eingaben, mit denen Sie der KI genau sagen, was Sie brauchen.
- **Datenschutz und Verantwortung:** Erfahren Sie, was Sie der KI mitteilen dürfen und welche sensiblen Daten Sie besser schützen sollten.
- **Texte für Presse und Öffentlichkeitsarbeit:** Sie probieren aus, wie Ihnen KI beim Verfassen klarer und ansprechender Texte hilft, zum Beispiel für eine Einladung, Social Media, einen Newsletter oder eine Pressemitteilung.

Dieser Kurs richtet sich an alle, die sich im Ehrenamt engagieren. Vorkenntnisse im Umgang mit KI sind nicht erforderlich.

Montag, 17.11.2025, 18.00 – 21.00 Uhr

Kursort: online- Ihr PC, Notebook, Tablet, Smartphone

Kursleitung: Katrin Nägele

Anmeldungen bitte vorab über die vhs Konstanz direkt

Hallo Radolfzell

Verlegung Redaktionsschluss

Wegen des Feiertages "Tag der Deutschen Einheit" am 3. Oktober muss der Redaktionsschluss für die Kalenderwoche 41 vorverlegt werden auf Mittwoch, 01.10.2025 um 11.00 Uhr.

Frauenwirtschaftstage BW 2025 im Landkreis

Inspiration, Wachstum und Austausch für alle Frauen: Im Rahmen der Frauenwirtschaftstage des Landes Baden-Württemberg 2025 – einer landesweiten Aktion für Gleichstellung – finden vom 15. bis 18.10.2025 auch im Landkreis Konstanz Veranstaltungen statt.

Die Wirtschaftsförderungen des Landkreises Konstanz, der Städte Radolfzell und Stockach, die Gleichstellungsbeauftragte des Landkreises Konstanz sowie die Agentur für Arbeit Konstanz-Ravensburg laden herzlich zu inspirierenden Veranstaltungen ein.

Infos zur Veranstaltungsreihe unter:
www.konstanz.farm/femalebusinessdays.

Einladung zur Veranstaltung am 17.10.2025 im RIZ

Unter dem Titel „**Frauen in der Nachfolge: Neue Perspektiven für Unternehmen**“ werden bei der Veranstaltung in Radolfzell zentrale Themen wie Vereinbarkeit von Beruf und Familie, die Führungsrolle der jungen Generation, die Gestaltung des Umfelds durch Unternehmerinnen, die Nutzung aktueller Wirtschaftstrends sowie die Entwicklung nachhaltiger Finanzierungsstrategien behandelt.

Diese Veranstaltung bietet eine Plattform für Unternehmerinnen, Nachwuchsführungskräfte und alle, die sich für die Zukunft weiblicher Unternehmensführung interessieren. Sie zeigt auf, wie Frauen durch ihre unternehmerische Tätigkeit das Umfeld prägen, aktuelle Wirtschaftstrends nutzen und nachhaltige Strategien entwickeln können, um erfolgreich zu sein.

Veranstaltungsformat:

- Erfahrungsberichte von Unternehmerinnen aus Radolfzell und Stockach, die ihre persönlichen Wege, Hürden und Erfolge teilen
- eine moderierte Gesprächsrunde, in der die Teilnehmenden die Gelegenheit haben, Fragen zu stellen, Ideen auszutauschen und voneinander zu lernen

Mit dabei:

- Fleurine Bihler – RIZ Radolfzeller Innovationszentrum, Radolfzell
- Isabella Dick – Wohnparc Stumpp, Stockach
- Lena Hügel – ZABELDruck GmbH, Radolfzell
- Sandra Welsch-Fischer – Manfred Welsch GmbH, Stockach

Moderation: Rita Greis, Beauftragte für Chancengleichheit am Arbeitsmarkt, Agentur für Arbeit Konstanz-Ravensburg

Veranstaltungsdetails:

Datum: Freitag, 17.10.2025 von 17.00 bis ca. 19.30 Uhr

Ort: RIZ Radolfzeller Innovationszentrum, Fritz-Reichle-Ring 6

Um Anmeldung bis 10.10.2025 wird gebeten unter:

www.radolfzell.de/frauenwirtschaftstage

Neue Fachkräfte für die Stadt Radolfzell

Ende August 2025 schlossen einige Auszubildende ihre Ausbildung bei der Stadt Radolfzell erfolgreich ab. Die acht Absolventen übernehmen Stellen in der Stadtverwaltung sowie den städtischen Kindergärten und starten damit in ihr Berufsleben.

Herzlichen Glückwunsch

In den letzten Wochen absolvierten acht Auszubildende erfolgreich ihre Abschlussprüfung. Oberbürgermeister Simon Gröger lud die Absolventinnen und Absolventen gemeinsam mit den Abteilungsleitern zu einer kleinen Feierrunde in sein Büro ein.

„Ich freue mich sehr, dass wir so viele junge Menschen mit ihrem gewonnenen Fachwissen für uns gewinnen konnten. Sie alle bleiben weiterhin bei der Stadtverwaltung Radolfzell und sind ein wichtiger Bestandteil des Teams“, so OB Gröger.

Die Stadtverwaltung gratuliert den staatlich anerkannten Erzieherinnen und Erziehern, die weiterhin in den Radolfzeller Kindertageseinrichtungen arbeiten werden: Sevda Hüner und Ida Scherer (Kinder- und Familienzentrum Werner Messmer), Danica-Sara Pätzholz (Kindergarten Güttingen), Selin Balbach (Kinderhaus Böhringen) und Nico Leitenmayer (Kindergarten Markelfingen).

Maike Adel meisterte ihre Prüfung zur Fachkraft für Abwassertechnik in der Kläranlage erfolgreich und wird weiterhin Teil des Teams bleiben. Zudem hat sie ebenfalls die Ausbildungseignungsprüfung

bestanden und übernimmt damit künftig die Rolle der Ausbilderin in der Kläranlage.

Ende Juli bestand Nilson Meyer seine Prüfung zum Gärtner mit der Fachrichtung Friedhofswesen. Auch Herr Meyer wird weiterhin das Friedhofsteam unterstützen.

Ebenso konnte Tim Hilbert seine Ausbildung zum Verwaltungsfachangestellten erfolgreich abschließen. Er wird ab sofort die Abteilung Liegenschaften verstärken.

Die Stadtverwaltung wünscht den Kolleginnen und Kollegen alles Gute und weiterhin viel Erfolg!



OB Simon Gröger (links) und Ausbildungsbeauftragte Stefanie Hepfer (rechts) gratulieren mit den Abteilungsleitern zur bestandenen Prüfung (v.l.): Nico Leitenmayer, Lena Leiber, Abteilungsleiterin Kindertagesbetreuung, Selin Balbach, Alexander Baur, Leiter der Abteilung Friedhof, Ida Scherer, Nilson Meyer, Sevda Hüner, Arborist Heinrich Holewa, Tim Hilbert, Uwe Negrassus, Leiter der Abteilung Tiefbau/Straße und Maike Adel. Bild: Stadtverwaltung

Instagram Fotoaktion - Gewinnerbild August

Die Stadtverwaltung sucht über Instagram jeden Monat das schönste Bild von Radolfzell für einen Fotokalender 2026.

287 Personen haben sich an der Abstimmung für das Motiv August beteiligt. Gewonnen hat mit knapp 37 Prozent der Stimmen das Bild von Jeton Krasniqi. Das Gewinner-Bild hatte 105 Stimmen, Platz 2 liegt mit 101 Stimmen dicht dahinter.

Interesse geweckt? Für den Monat September können noch Bilder eingereicht werden. Die Teilnahmebedingungen sind auf der Homepage der Stadt unter www.radolfzell.de/fotoaktion zu finden.



El Niño im Abendrot. Bild: Jeton Krasniqi

Engel auf dem Waldfriedhof erstrahlt in altem Glanz

„Wenn Engel reisen“: so heißt das Ensemble zweier historischer Grabmonumente für Gotthard Allweiler und Karl Wolf sen. auf dem Radolfzeller Waldfriedhof. Dank großzügiger privater Spenden erstrahlt die rechte, Karl Wolf gewidmete, der beiden Engelsfiguren nun in neuem, altem Glanz - die seit einiger Zeit fehlende rechte Hand wurde ersetzt.

Gefertigt und angebracht wurde diese vom Radolfzeller Bildhauermeister Vincenz Repnik. Insgesamt waren circa 52 Arbeitsstunden erforderlich, um die Statue wieder in ihren ursprünglichen Zustand zurückzusetzen. Die Hälfte davon spendete die Steinwerkstatt Repnik, die auch den weißen Bildhauermarmor beisteuerte. Ins Rollen gekommen war die Restaurierung auf Initiative von Elke Hannig, die 400 Euro für die Aktion gespendet hat. Die Familie Allweiler-Wolf war in alle Planungen eingebunden.

Die Statue erinnert an Karl Wolf sen., welcher sich als Generaldirektor der Allweiler Pumpenfabrik und durch 16-jährige Mitgliedschaft im Gemeinderat zahlreiche Verdienste um die Stadt erwarb. 1922 vermachte er der Stadt den nördlichen Teil des alten Wehrgrabens einschließlich des Höllturms zur Anlage des Stadtgartens und stiftete den Grundstock für den Bau der städtischen Lesehalle „Hinter der Burg“. Für seine Verdienste um die Stadt wurde er 1922 zum Ehrenbürger ernannt.



Spenderin Elke Hannig, Bildhauermeister Vincenz Repnik und Friedhofsteamleiter Alexander Baur (v.l.) neben der restaurierten Engelsstatue. Bild: Stadtverwaltung

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Informationen zu den öffentlichen Sitzungen

Alle Informationen zu den öffentlichen Sitzungen des Gemeinderates/Stiftungsrates und seiner Ausschüsse stehen im Bürgerinformationssystem der Stadt Radolfzell unter www.radolfzell.de/buergerinformationssystem zur Verfügung.

Die öffentlichen Tagesordnungen sind nach Versand der Sitzungseinladungen ebenfalls über diesen Link einsehbar.

Verwaltungs- und Finanzausschuss

Vorläufige Tagesordnung zur öffentlichen Sitzung des Verwaltungs- und Finanzausschusses am Dienstag, 23.09.2025 um 16.30 Uhr im Bürgersaal des Rathauses.

1. Bekanntgaben
2. Offenlagen
 - 2.1 Genehmigung für Haushaltsmittel für den Ersatzneubau der Brücke "Kleine Espen"
3. Vergabe des Minigolfplatzes Mettnau mit Kiosk
4. Verschiedenes
5. Anfragen und Anregungen

Ausschuss für Planung, Umwelt und Technik

Vorläufige Tagesordnung zur öffentlichen Sitzung des Ausschusses für Planung, Umwelt und Technik am Mittwoch, 24.09.2025 um 16.30 Uhr im Bürgersaal des Rathauses.

1. Bekanntgaben
2. Offenlagen
 - 2.1 Kanalunterhaltsreinigung 2025 / 2026
 - 2.2 Vergabe der Bauarbeiten für die Brücke "Kleine Espen" in Markelfingen
 - 2.3 Vergabe der Tiefbauarbeiten für die Sanierung der Bergstraße
3. Sanierung Mettnaurnum
4. Fortschreibung des Umsetzungszeitplans für energetische Sanierungen
5. Energetische Sanierung des Verwaltungsgebäudes der Kläranlage
6. Bebauungsplan "Unter Stürzkreut I - 6. Änderung - KITA Hebelstraße" - Entwurfs- und Offenlagebeschluss
7. Verschiedenes
8. Anfragen und Anregungen

Stiftungsausschuss

Vorläufige Tagesordnung zur öffentlichen Sitzung des Stiftungsausschusses am Donnerstag, 25.09.2025 um 16.30 Uhr im Bürgersaal des Rathauses.

1. Bekanntgaben
2. Offenlagen
 - 2.1 Stiftungsverwaltungsangelegenheiten: Spendenannahme
3. Stiftungsverwaltungsangelegenheiten: HGZ radofine Sachstandsbericht
4. Verschiedenes
5. Anfragen und Anregungen

ÄLTER WERDEN IN RADOLFZELL

Nachbarschafts-Treff Nordstadt

Der Verein Wohnen in Radolfzell e.V. - integrativ und selbstbestimmt leben - führt am Sonntag, 28.09.2025 von 15.00 bis 17.30 Uhr erneut den Nachbarschaft-Treff Nordstadt im Gemeinschaftsraum der WiGe, Leonhard-Oesterle-Straße 1 in Radolfzell durch. Hier gibt es Raum für Gespräche für Jung und Alt und natürlich eine Tasse Kaffee oder Tee und ein Stück frischgebackenen Kuchen. Außerdem wird das Treffen hin und wieder ergänzt mit kleinen Lesungen oder musikalischen Darbietungen. Ein weiterer Termin ist für den 26. Oktober geplant.

Seniorentreff

Der DRK Ortsverein Radolfzell lädt jeden zweiten und vierten Donnerstag im Monat von 14.00 bis 16.00 Uhr zum Seniorentreff ins Mehrgenerationenhaus, Teggingerstraße 16, ein. Gemütliches Bei-

sammensein mit Kaffee, Kuchen und einem abwechslungsreichen Programm.

Die nächsten Termine:

25. September: Bewegung auch auf kleinstem Raum - das geht! mit Ima Feuerer
 9. Oktober: Die Mainau im Jahreslauf - Diaschau von und mit Ewald Kleiner
 23. Oktober: Hilfe - ein medizinischer Notfall zuhause! Was ist zu tun? mit Dr. Helmut Weller

STADTJUBILÄUM 2026

Mitwirkende für Theater-Inszenierung gesucht

Im Rahmen des Radolfzeller Stadtjubiläums 2026 entsteht eine besondere Theater-Inszenierung – und dafür suchen wir engagierte Menschen aus Radolfzell und den Ortsteilen, die Lust haben, Teil eines kreativen Bühnenbildes zu werden. Es handelt sich hierbei um die kommende Veranstaltung „Freilichttheater“.

Gesucht werden Personen mit Schauspiel-Erfahrung, erfahrene Helferinnen und Helfer für Licht und Tontechnik sowie kreative Köpfe mit Näherfahrungen für das Kostümbild. Darüber hinaus werden Personen für Bereiche wie Bühnenbau, Maskenbild sowie Requisite gesucht. Neben den genannten Bereichen freuen wir uns auch über Unterstützung von Personen, die flexibel einsetzbar sind und bei verschiedenen Aufgaben rund um das Projekt mithelfen möchten.

Für die erfolgreiche Umsetzung des Projekts ist ein hohes Maß an zeitlicher Flexibilität notwendig. Interessierte sollten bereit sein, regelmäßig Zeit zu investieren, auch an Wochenenden. Gemeinsam möchten wir ein lebendiges Gesamtkunstwerk schaffen, das die Vielfalt und das Engagement unserer Stadt sichtbar macht. Wer dabei sein möchte, ist herzlich eingeladen, sich per E-Mail anzumelden unter: jubilaum2026@radolfzell.de bis **Freitag, 30.09.2025**

Hinweis zur Barrierefreiheit

Alle interessierten Personen sind eingeladen sich zu beteiligen – unabhängig von individuellen Voraussetzungen. Die Stadt Radolfzell bemüht sich, die Teilnahme möglichst barrierefrei zu gestalten. Personen mit Unterstützungsbedarf werden gebeten, sich im Vorfeld beim Projektteam zu melden, um entsprechende Maßnahmen abstimmen zu können.

Unterstützung beim „Freilichttheater“ im Rahmen des Stadtjubiläums 2026

Inhalt des Stücks: Am 03. und 04.07.2026 wird der Marktplatz zur Bühne: In sechs ineinander übergehenden Szenen von etwa zehn Minuten entfaltet sich die Geschichte der Stadt – von der Gründung über markante Entwicklungsschritte bis hin zu visionären Zukunftsbildern. Eine Inszenierung unter freiem Himmel, die Vergangenheit und Gegenwart auf eindrucksvolle Weise verbindet.

Die Texte stammen von Romy Bromma und Berthold Gruzell. Die Regie führt Monique Moelter, die mit einem kreativen Inszenierungskonzept für eine dynamische und atmosphärische Umsetzung sorgt. Gespielt wird ohne Vorhang, die Szenen fließen auf der offenen Bühne ineinander.

Nach der Anmeldung erhalten Teilnehmer weitere Informationen zum Vorgehen. Im Oktober wird es zudem ein erstes Treffen mit allen Interessierten geben.

Das Projektteam freut sich auf eine rege Beteiligung an der Umsetzung des „Freilichttheaters“ im Rahmen des Stadtjubiläums 2026!

Kontakt für Rückfragen:

Telefon: 07732 / 81-376

E-Mail: Jubilaum2026@Radolfzell.de

KULTUR • BILDUNG • TOURISMUS

Tourismus und Events

Auf den Spuren Ratolds

Stadtführung durch die historische Altstadt

Bischof Ratold von Verona gründete Radolfzell im Jahre 826 als geistliche Niederlassung. Bei der Stadtführung erfahren Sie, wie sich daraus zunächst ein Fischerdorf und Wallfahrtsort und schließlich das heutige Radolfzell entwickelte.

Vom Stadtmuseum in der „Alten Stadtapotheke“ startet der Rundgang durch die Gassen der Radolfzeller Altstadt. Das Münster Unserer Lieben Frau ist selbstverständlich ein zentraler Punkt dieser kulturhistorischen Stadtführung. Außerdem führt der Rundgang u.a. zu dem historischen Gebäude des Spitals und dem Österreichischen Schlösschen.

Termin: Samstag, 20.09.25, 11.00 Uhr

Treffpunkt: Vor dem Stadtmuseum, Seetorstraße 3

Kosten: 10,00 Euro, ermäßigt 8,00 Euro, Kinder bis 14 Jahre frei.

Tickets: Tourist-Information Radolfzell, Seestraße 30, Tel. 07732 / 81-500, www.radolfzell-tourismus.de oder unter reservix.de

Nachtwächterführung

„Hört Ihr Leut und lasst Euch sagen“

Bei dem abendlichen Nachtwächter-Rundgang der Tourismus- und Stadtmarketing Radolfzell GmbH erwartet die Teilnehmer eine Zeitreise durch die Radolfzeller Historie. Unterwegs erzählt der Nachtwächter Geschichten aus seinem Leben und bringt die Teilnehmer mit kleinen Anekdoten aus der Stadtgeschichte vom Mittelalter bis hin zur heutigen Zeit zum Schmunzeln.

Termin: Dienstag, 23.09.2025, 20.00 Uhr

Treffpunkt: Vor dem Stadtmuseum, Seetorplatz

Kosten: 12,00 Euro, ermäßigt 10,00 Euro

Tickets: Tourist-Information Radolfzell, Seestraße 30, Tel. 07732 / 81-500, www.radolfzell-tourismus.de oder unter reservix.de

Besucherumfrage zum Radolfzeller Altstadtfest

Beim Radolfzeller Altstadtfest war am 06.09.2025 wieder Einiges geboten in der Innenstadt: Musikkapellen und Straßenkünstler boten beste Unterhaltung, während Radolfzeller Gastronomen und Vereine für das leibliche Wohl der Besucher sorgten.

Die Jüngsten konnten im Kinderbereich Jonglierkünste und das Puppentheater bestaunen und auch die Flohmärkte fanden bei Jung und Alt regen Anklang. Ein herzliches Dankeschön an alle Mitwirkenden und Sponsoren – Ihre Unterstützung und die gute Zusammenarbeit haben diese Veranstaltung erst möglich gemacht und zu einem vollen Erfolg werden lassen.

Das Team der Tourismus- und Stadtmarketing Radolfzell GmbH möchte das Angebot beim Radolfzeller Altstadtfest stets weiterentwickeln und verbessern. Voraussetzung dafür ist allerdings das Feedback der Gäste, weshalb eine Besucherumfrage ins Leben gerufen wurde.

Diese dauert nicht länger als 5 Minuten und kann ganz einfach online und anonym durchgeführt werden.

Zur Umfrage geht es direkt über den QR-Code oder folgenden Link: www.radolfzell-tourismus.de/umfrage-altstadtfest



Sonnenuntergangsfahrt mit dem Solarschiff

Bei einer flüsterleisen Rundfahrt auf dem HELIO Solarschiff erleben die Gäste den einmalig schönen Sonnenuntergang auf dem Untersee.

Karten sind im Vorverkauf in der Tourist-Information Radolfzell, beim Strandcafé Mettnau und online auf der Website des Strandcafés erhältlich. Reservierungen sind ausschließlich bei dem Restaurant Strandcafé Mettnau möglich. Bei Sturmwarnung und starkem Regen finden die Fahrten nicht statt.

Preis pro Person 19,50 Euro, ermäßigt 17,50 Euro und Kinder 6-15 Jahre 10,00 Euro.

Termine: Dienstag, 23.09. und Donnerstag, 25.09.2025 jeweils von 18.00 bis 19.30 Uhr

Abfahrt: ab Mettnausteg

Tickets: Strandcafé Mettnau, Strandbadstraße 102,

Tel. 0173 / 9537849, oder online unter strandcafe-mettnau.de

Tourist-Information Radolfzell, Seestraße 30, Tel. 07732 / 81-500,

www.radolfzell-tourismus.de

Villa Bosch

Kunst-Kurse mit Mirjam Wingender

Die Kurse finden in der Villa Bosch, Scheffelstraße 8, statt.

Eine Anmeldung bei Mirjam Wingender ist erforderlich:

E-Mail info@mirjamwingender.de, Telefon 0151/23229062.

Offenes Atelier zum Weltkindertag

Kinder ab fünf Jahre, die Lust haben zu zeichnen oder mit Wasserfarben zu malen, sind im offenen Atelier von Mirjam Wingender genau richtig. Am Samstag, 20.09.2025 können sie von 14.30 bis 17.00 Uhr kreativ werden. Im Workshop der Radolfzeller Künstlerin Mirjam Wingender verwirklichen sie ihren eigenen künstlerischen Vorstellungen – ob gegenständlich oder abstrakt ohne erkennbares Motiv. Alles, was Spaß macht, ist erlaubt. Zur Ideenfindung machen die Teilnehmenden einen Rundgang durch die Villa Bosch. In der kreativen Phase zeichnen und malen sie anschließend im kleinen Format und lernen das Arbeiten in Serie kennen. Die Teilnahme kostet 30,00 Euro inklusive Material.

Malerei-Workshop für Erwachsene

Auf ein Spiel aus Formen und Farben dürfen sich Erwachsene in dem Malerei Workshop „Abstrakte Bildwelten“ der Künstlerin Mirjam Wingender freuen. Am Samstag, 27.09.2025 können sie von 14.30 bis 17.00 den Alltag hinter sich lassen und in die farbenfrohe Welt der Malerei eintauchen. Zusammen mit Wingender arbeiten die Teilnehmenden zunächst im kleinen Format und nähern sich dann in seriellen Schritten der abstrakten Bildwelt an. Inspirieren lassen sie sich dabei auch von der aktuellen Ausstellung in der Villa Bosch. Die Teilnahme kostet 35,00 Euro inklusive Material.

Stadtmuseum

Schluss mit Lustig!

„Schluss mit Lustig! – Radolfzeller Fastnacht im Nationalsozialismus“ lautet der Titel eines Vortrags, den Michael Fuchs am Donnerstag, 25.09.2025 um 19.00 Uhr im Friedrich-Werber-Haus am Marktplatz 7 hält. Eine Teilnahme kostet 5,00 Euro, eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Das nationalsozialistische Regime sorgte durch



Auch im Nationalsozialismus fand die Fastnacht statt.

Bild: Stadtarchiv Radolfzell

die Gleichschaltung zügig dafür, dass alle demokratischen, gesellschaftlichen und staatlichen Organisationen und Strukturen entmachtet und zerstört oder eingegliedert wurden. Dieser Prozess machte auch vor der Radolfzeller Fasnacht nicht halt. Führende Fasnachtsgrößen wurden abgesetzt und durch linientreue Funktionäre ersetzt. Die Fasnacht kam dadurch aber nicht zum Stillstand: Am Schmutzigen Dunschtig 1933, überraschte zum Abschluss der ersten „Fasnet-Revue“ eine neu gegründete 33 Mann starke Narrengarde die Öffentlichkeit.

Vier Jahre später erschien dann eine Einzelfigur im Kostüm eines Schalksnarren auf dem Radolfzeller Marktplatz. Inspiriert durch ein Gedicht vom Radolfzeller Pfarrer Hermann Sernatinger, das bereits 1913 in der „Freien Stimme“ veröffentlicht wurde, präsentierte Fritz Kenzler am Bürgerball das erste Mal den Kapedeschle, was auf Antrieb großen Anklang bei den Radolfzeller Narren fand. Solche politisch unverfänglichen Fasnachtsauftritte waren auch weiterhin machbar. Doch gab es auch missliebige Fasnachtsaktionen die zur Empörung bei Gesinnungstreuen und zur Verhaftung von Radolfzeller Narren führten.

Kulturnacht im Stadtmuseum

Bei der Kulturnacht am Donnerstag, 02.10.2025 findet um 20.00 Uhr im Stadtmuseum die Vernissage der Kabinettausstellung „Radios der 1930er und 1940er Jahre“ statt. Die Nationalsozialisten nutzten das moderne Massenmedium Radio für ihre Propaganda. Laut Joseph Goebbels sei die nationalsozialistische Revolution ohne den Rundfunk nicht möglich gewesen. Bei der Funkausstellung im Sommer 1933 wurde der Volksempfänger vorgestellt. Halb so teuer wie herkömmliche Radiogeräte, stand das bevorzugte Organ der NS-Propaganda bald in zahlreichen Haushalten. In Zusammenarbeit mit dem Verein Compurama-Radolfzell e.V. zeigt das Stadtmuseum Radolfzell Radiogeräte der 30er- und 40er-Jahre.

Kinderkulturzentrum Lollipop

Angebote im Lollipop

Offene Angebote - ohne Anmeldung und kostenlos

Donnerstag, 18. September von 15.30 - 18.00 Uhr
Offener Treff – Pizza backen

Freitag, 19. September Fußball
von 14.00 - 15.00 Uhr für 6-9 Jährige
von 15.00 - 16.30 Uhr für 9-13 Jährige
Treff an der Ratoldus Sporthalle

Montag, 22. September von 15.30 - 17.30 Uhr
Clean up mit den Stadtverschönerern

Dienstag, 23. September von 15.30 - 18.00 Uhr
Offener Treff – Kinderdisko & Versammlung
Stage Ensemble Lollipop: Puppentheater
Abstimmung der Kinofilme

Milchwerk Radolfzell

Die Musik von Ludovico Einaudi

Einen Abend voller zauberhafter Kompositionen können Musikbegeisterte am Samstag, 20.09.2025 um 19.00 Uhr im Milchwerk genießen. Im Konzert „The Music of Ludovico Einaudi: Tribute-Klavierkonzert“ werden die Melodien eines der bedeutendsten Pianisten und Komponisten unserer Zeit, Ludovico Einaudi, meisterhaft interpretiert gespielt.

Ludovico Einaudi ist bekannt für seine einfachen, aber unheimlich schönen minimalistischen Klavierwerke und seine beeindruckende Filmmusik. In fast drei Jahrzehnten seiner Tätigkeit hat er eine Reihe von Alben veröffentlicht, die die Charts anführten und hat die prestigeträchtigsten Konzertsäle der Welt ausverkauft. Einaudis Musik wurde in vielen berühmten Filmen wie „Ziemlich beste Freunde“, „Doktor Schiwago“, „This Is England“, „Nomadland“ und anderen gespielt.

Das einzigartige Konzert bietet mehr als nur Musik. Eine Symphonie funkelnder Kerzen wird den gesamten Raum erleuchten und dem Abend eine mystische und magische Atmosphäre verleihen. Jede Kerze trägt dazu bei, eine zauberhafte Umgebung zu schaffen, die das musikalische Erlebnis perfekt ergänzt.

Tickets gibt es ab 39,90 Euro unter www.eventim.de.

Die Schlümpfe - das Musical

Eine Weltneuheit kommt nach Radolfzell ins Milchwerk: Die Schlümpfe erobern die Musicalbühne. Jeder kennt sie, die fröhlichen blauen Wesen, die 1958 in Belgien ins Leben gerufen wurden und von dort aus die Welt eroberten. Das brandneue Musical „Die Schlümpfe“ von WhyNot Events wird ab dem Frühjahr 2025 live auf großen und kleinen Bühnen zu erleben sein.



Im Milchwerk wird das schlumpfigste Familienmusical aller Zeiten zu sehen sein.
Bild: WhyNotEvents

Im Milchwerk wird das schlumpfigste Familienmusical aller Zeiten am Mittwoch, 29.10.2025 um 16.30 Uhr zu sehen sein. Die Zuschauerinnen und Zuschauer dürfen sich auf ein spannendes Abenteuer mit Papa Schlumpf, Schlumpfine und ihren kleinen blauen Freunden mit all ihren liebenswerten Eigenarten und Fähigkeiten freuen. Mit dabei ist natürlich auch ihr Widersacher Gargamel, dessen einziges Ziel darin besteht, die fröhlichen Schlümpfe mitsamt ihrem Dorf Schlumpfhausen zu vernichten. Brandneue Songs und eine originelle Bühnenshow werden die Herzen der Musicalsfans erobern, generationsübergreifend schöne Kindheitserinnerungen wecken und Jung und Alt in ihren Bann ziehen. Tickets gibt es ab 25,00 Euro bei der Tourist-Information Radolfzell, Seestraße 30, Telefon 07732 / 81-500 oder unter www.reservix.de.

Mädelsflohmarkt

Stöbern, Handeln und Gleichgesinnte in einer außergewöhnlichen Umgebung und einmaligen Atmosphäre treffen: Möglich ist das beim Mädelsflohmarkt am Samstag, 04.10.2025 von 15.00 bis 19.00 Uhr im Milchwerk. Auf alle modeinteressierten Frauen und Mädchen wartet ein vielfältiges Angebot. Sie dürfen sich auf Kleidung, Marken- und Designerstücke, Schuhe, Brillen, Handtaschen, Accessoires, Schmuck, Selbstgemachtes und einzigartige Dinge im Vintage- und Retro-Look freuen. Der Eintritt kostet 4,00 Euro. Weitere Informationen zum Mädels-Nacht-Flohmarkt gibt es unter Telefon 08323 / 967414 und im Internet unter www.fetzer-veranstaltungen.de.

Der Mädelsflohmarkt im Milchwerk in Radolfzell ist der Treffpunkt für Modeverrückte, Fashion Fans und Designerinnen. Aber auch neugierige Schnäppchenliebhaberinnen und interessierte Besucherinnen, die einfach einen aufregenden Abend mit Freundinnen verbringen möchten, kommen hier voll auf ihre Kosten. Frauen und Mädchen können an zahlreichen bunten Ständen nach hippen Teilen oder neuen Lieblingsstücken stöbern.

Interessierte Austellerinnen können sich jetzt ein Ticket sichern unter www.fetzer-veranstaltungen.de.

Hits von den „Eagles“

Sieben irische Brüder und drei Freunde erobern die Bühnen der Welt mit ihrer Verneigung vor den „Eagles“: Die irische Band „Take It To The Limit“, die am Montag, 03.11.2025 um 20.00 Uhr im Milchwerk gastiert, begeistert mit ihren Interpretationen der größten „Eagles“-Hits. „Hotel California“, „Take It Easy“, „New Kid In Town“, „Desperado“, „Take It To The Limit“, „One Of These Nights“: Die Welthits der Eagles können auf der ganzen Welt mitgesungen werden.



Die Band „Take It To The Limit“ singt im Milchwerk Eagles-Hits. Bild: Tom Sheerin

Die Sänger Johnny Brady, Simon Casey sowie Nigel Connell und die Mitglieder der „The Sheerin Family Band“ sind in Irland etablierte und erfolgreiche Künstler unter eigenen Namen. Mit „Take It To The Limit“ kommen sie zusammen, um eine der erfolgreichsten Country Rock Bands aller Zeiten zu ehren – „The Eagles“.

Die Eagles gelten als das Aushängeschild der amerikanischen Westcoast Musik. Sie zählen bis heute mit über 160 Millionen verkauften Tonträgern zu einer der erfolgreichsten Bands des Landes. Mit dem Album „Hotel California“ produzierten die Eagles eines der herausragenden Alben der Rockgeschichte überhaupt. Markenzeichen des Eagles Sounds sind harmonisch präziser, mehrstimmiger Gesang auf der musikalischen Grundlage von Country-Musik, Folk, Bluegrass und Rockmusik und genau das reflektieren „Take It To The Limit“. Initiiert und gestaltet wurde die Band „Take It To The Limit“ von „The Sheerin Family Band“ – den Brüdern Paul, Des, Danny, Kieran, Tom & Simon. Sie sind bekannt für ihre engen, klaren Harmonie Gesänge und die Liebe zum Detail.

Tickets gibt es ab 42,50 Euro bei der Tourist-Information Radolfzell, Seestraße 30, Telefon 07732 / 81-500 oder unter www.reservix.de.

Stadtbibliothek

Humor, Poesie, Licht und Kunst

In der Radolfzeller Stadtbibliothek gibt es bei der Kulturnacht am Donnerstag, 02.10.2025 von 18.00 bis 24.00 Uhr viel zu erleben. Mit dabei sind die Poetry-Slam- und Comedy-Meister Marvin Suckut und Gregor Stäheli, die als „Team Schengen“ die Schweizer Meisterschaften gewannen und nun ihre wortgewaltige Mischung aus Humor und Poesie präsentieren. Vor der Stadtbibliothek verwandelt eine spektakuläre Lichtprojektion das Gebäude in ein leuchtendes Kunstwerk. Wer es filigran und traditionsreich mag, kann sich von der jungen Künstlerin Madeleine mit kunstvoller Henna-Malerei schmücken lassen. Und auch die Bildende Kunst kommt nicht zu kurz: Der Böhlinger Künstler Mike Francetic zeigt in einer eindrucksvollen Ausstellung seine Werke in einer seltenen Technik aus Feder, Tusche und Wachs.

Poetry Slam

Mit mehr als 3000 Auftritten im Gepäck bringen Suckut und Stäheli die Erfahrung ganzer Tourneen auf die Bühne – und jede Menge Blödsinn gleich mit. Mal in Form von witzigen Kurzgeschichten, mal als humoristische Gedichte, garantiert aber immer mit einer ordentlichen Portion Charme. Dass sie dabei auch noch als frischgebackene Meister auftreten, macht die Sache umso spannender.

Lichtinstallation

Doch nicht nur das gesprochene Wort steht im Mittelpunkt: Sobald die Dämmerung einsetzt, hüllt sich die Stadtbibliothek in ein völlig neues Gewand. Eine eigens entwickelte Lichtprojektion zaubert ein faszinierendes Farbenspiel auf die Fassade, die so zum Blickfang in der Nacht wird.

Henna-Kunst

Wer den Zauber Indiens erleben möchte, sollte unbedingt bei der Henna-Künstlerin Madeleine vorbeischaun. Ihre filigranen Muster, ganz ohne Chemie, tragen Kultur, Geschichte und Ausdruck direkt auf die Haut – ein Hauch von Indien mitten in Radolfzell.

Federzeichnungen von Mike Francetic

Für alle, die Kunst lieber betrachten als tragen, öffnet die Bibliothek ihre Räume für die Werke von Mike Francetic. Seine detailreichen Federzeichnungen in Sepia-Tusche und Wachs sind nicht nur handwerklich außergewöhnlich, sondern zeigen auch Radolfzell und die Region in einem ganz besonderen Licht.

Weitere Informationen zur Kulturnacht: <https://radolfzell-stadtbibliothek.de>.

Volkshochschule

Angebote der vhs

Hatha Yoga in der Tradition Krishnamacharya/Desikachar

Im Fokus dieses Kurses stehen schrittweise aufgebaute Übungsstunden. Das wesentliche Element der dynamisch ausgeführten Yogahaltungen ist die harmonische Verbindung von Körper, Atem und Geist. Jede Stunde wird ergänzt durch eine Entspannung und eine Meditation. Dieser Kurs erfüllt die Kriterien für eine Zuzahlung durch die Krankenkassen.

Bitte mitbringen: bequeme, ggf. warme Kleidung, Handtuch.

vhs in Radolfzell, BSV Nordstern, Schlesierstraße 43, Gymnastikraum, 12 Termine, donnerstags ab 25.09.2025, 20.00-21.30 Uhr, 144,00 Euro

Spanisch A1 für Anfänger

- intensiv; **Con gusto nuevo A1, ab Lektion 1**

Dieser Kurs mit längerer Unterrichtszeit wendet sich an Teilnehmende ohne Vorkenntnisse, die einen schnellen Einstieg in die spanische Sprache wünschen.

vhs in Radolfzell, 5 Termine, dienstags ab 30.09.2025, 18.00-20.00 Uhr, 84,00 Euro zzgl. Lernmaterial, Teilnehmende: 5-9

English Conversation B2 – With grammar review

Have fun to improve your English! Reading Spotlight and grammar review. Come and join!

Voraussetzungen: Kenntnisse auf der Stufe B2

vhs in Radolfzell, 5 Termine, montags ab 22.09.2025, 16.45-18.15 Uhr, 63,00 Euro Teilnehmende: 5-9

Spanisch A1 – Con gusto nuevo A1, ab Lektion 9

Dieser Kurs wendet sich an Teilnehmende mit Vorkenntnissen. Sie machen sich mit den sprachlichen Besonderheiten vertraut und können am Ende des Kurses Angaben zu Ihrer Person machen, über Familie und Freunde sprechen sowie sich beim Einkaufen und im Restaurant zurechtfinden. Vorkenntnisse: Mitte der Stufe A1 des GER.

vhs in Radolfzell, 10 Termine, donnerstags ab 25.09.2025, 19.00-20.30 Uhr, 126,00 Euro zzgl. Lernmaterial, Teilnehmende: 5-9

Anmeldung und Information: Telefon 07732 / 89348-60,

E-Mail info@vhs-landkreis-konstanz.de

Weitere Veranstaltungen

Veranstaltungen im s'Bokle

s'Bokle, Robert-Gerwig-Straße 12 in Radolfzell; weitere Infos unter www.bokle.de

Freitag, 19. September

Das s'Bokle lädt zur regelmäßigen Jam Session ein und stellt Schlagzeug, E-Bass und E-Gitarre mit Amps. Musiker dürfen gerne ihre

Instrumente mitbringen. Alles darf, nichts muss. Der Spaß steht im Vordergrund. Einlass 20.00 Uhr, Eintritt frei

Samstag, 20. September

Konzert: Black Angels & The Outlaw Cowboys. 45 Jahre Black Angels – 6 Alben. Zahlreiche Tourneen mit den ganz Großen des Business. Die legendären Black Angels mit Sänger Ron Philips stehen für Hard Rock at it's finest. Unterstützt werden sie von The Outlaw Cowboys. Einlass 20.00 Uhr, Eintritt 12 Euro

Ranunka! Wer ist hier die Hexe?

„Rapunzel lass´ dein Haar herab“ war gestern – das Rapunzel von heute heißt Ranunka und ist so ganz anders unterwegs als das Original. In Kostüm und Inhalt angelehnt an das klassische Grimmsche Märchen, befasst sich diese Rapunzel-Geschichte jedoch mit eher märchen-ungehörlichen Fragen: Was wäre, wenn die Hexe gar nicht die Hexe ist und das Teenie-Mädchen ihr Schicksal selbst in die Hand nimmt? Warum sollte man jemanden in die Wüste schicken und wieso macht Geld eigentlich nicht glücklich?

In dieser Geschichte, aus der Feder von Tanja Wildenhof, geht es um Vertrauen, Enttäuschung, Konsum- und Schönheitswahn, Habgier, Intrigen, Genügsamkeit und natürlich um die Liebe. Rapunzel reloaded sozusagen!



Bild: Tanja Wildenhof

Wann und wo:

Freitag, 26.09. und Samstag, 27.09.2025, jeweils 19.00 Uhr im Theater Zeller Kultur Zentrum, Fürstenbergstraße 7a
Eintritt kostenlos – wir freuen uns über Spenden.

Bitte vorab buchen unter: kartenbestellung@zellerkultur.de oder 07732 / 8902485 (AB)

Weitere Infos: www.zellerkultur.de

Jubiläums Jazz im Torkel

Vor 50 Jahren fanden erstmals die Liggeringen Musiktage statt. Grund genug für eine Wiederholung mit Musikern von damals und heute. Jubiläums-Jam Session am Samstag, 27.09.2025 ab 19.00 Uhr im Torkel am Rathaus in Liggeringen. Eintritt: 14,00 Euro.



Bild: Musikverein Liggeringen

Wie bereits seinerzeit geht der Erlös an den Musikverein Liggeringen, der auch für die Organisation und das leibliche Wohl sorgt.

Es war schon eine ziemlich verrückte Idee, auf die Klausdieter Kienzle, seinerzeit Lehrer in der Liggeringer Schule, zusammen mit seinen Volleyball-Freunden kam: Im Herbst 1975 starteten im damaligen Schulhaus die ersten „Liggeringer Musiktage“ - am Freitag gab es Klassik, am Samstag Jazz zu Butterbrezeln und Schmalzbröt.

Nach Schließung der Schule musste der Jazzabend dann in die hiesige Wirtschaft zum Kranz übersiedeln. Bis Ende der 1980er Jahren pilgerten jeden Herbst Jazzmusiker und Jazzfans aus der ganzen Region zu einer „Jam Session“ nach Liggeringen – 50 Jahre später Grund genug für eine Neuauflage des fröhlichen Jazz-Events.

ABFALL- & WERTSTOFFBESEITIGUNG

Abfuhrtermine

Bezirk 1 - Außenstadt

Mi. 17.09. Biomüll, Blaue Tonne

Mi. 24.09. Biomüll, Restmüll

Bezirk 2 - Innenstadt

Do. 18.09. Biomüll, Blaue Tonne

Do. 25.09. Biomüll, Restmüll

Bezirk 3 - Ortsteile

Fr. 19.09. Biomüll, Blaue Tonne

Fr. 26.09. Biomüll, Restmüll

Abfallbehälter bitte am Abend vor dem Abfuhrtermin bereitstellen. Abfallbehälter dürfen ohne Einpressen nur soweit gefüllt werden, dass sich die Deckel mühelos schließen lassen. Straßen und Wohnwege für Einsatzfahrzeuge müssen freigehalten werden. Bei Baumaßnahmen sind Abfallbehälter an eine für die Sammelfahrzeuge erreichbare Stelle zu bringen. Nach der Leerung sind die Abfallbehälter am Abfuhrtag wieder zu entfernen.

Zu verschenken

Rippenheizkörper, dunkelbraun
29 Rippen, Maße: ca.150 x 60 x 17 cm
Telefon: 07732 / 54872

RADOLFZELLER ORTSTEILE

BÖHRINGEN

☎ 92480 ✉ ov.boehringen@radolfzell.de

Öffnungszeiten:
Di - Fr 08.00 - 11.30 Uhr
Mo, Do 15.30 - 18.00 Uhr

**Sprechstunden
Ortsvorsteher:**
Nach Vereinbarung

Ortsteilbibliothek im Rathaus: Mo, Do 15.30 - 18.00 Uhr

GÜTTINGEN

☎ 12361 ✉ ov.guettingen@radolfzell.de

Öffnungszeiten:
Mo - Fr 08.00 - 11.00 Uhr

**Sprechstunden
Ortsvorsteher:**
Nach Vereinbarung

Ortsteilbibliothek im Rathaus: Mo 16.00 - 18.00 Uhr

LIGGERINGEN

☎ 10182 ✉ ov.liggeringen@radolfzell.de

Öffnungszeiten:
Mo, Mi 08.00 - 12.00 Uhr
Di 15.00 - 18.00 Uhr

**Sprechstunden
Ortsvorsteher:**
Nach Vereinbarung

MARKELFINGEN

☎ 10210 ✉ ov.markelfingen@radolfzell.de

Öffnungszeiten:
Mo, Di, Do, Fr 08.30 - 12.30 Uhr
Mi 17.00 - 19.00 Uhr

**Sprechstunden
Ortsvorsteher:**
Mi 17.00 - 19.00 Uhr
und nach Vereinbarung

MÖGGINGEN

☎ 10204 ✉ ov.moeggingen@radolfzell.de

Öffnungszeiten:
Mo 15.00 - 18.00 Uhr
Di, Do 08.00 - 12.00 Uhr

**Sprechstunden
Ortsvorsteher:**
Nach Vereinbarung

STAHRINGEN

☎ 07738 / 321 ✉ ov.stahringen@radolfzell.de

Öffnungszeiten:Di, Mi, Fr 08.00 - 11.00 Uhr
Mi 16.00 - 19.00 Uhr**Sprechstunden****Ortsvorsteher:**
Mi 17.30 - 18.30 Uhr
und nach Vereinbarung**Ortsteilbibliothek im Rathaus:** Mo 16.00 - 18.30 Uhr**Böhringen****Böhringer Bücherzelle eröffnet**

Die ehemalige Telefonzelle in Böhringen hat ein neues Leben bekommen: Ab sofort steht sie als Böhringer Bücherzelle allen Lesefreundinnen und Lesefreunden am Rathaus offen.

Von Montag bis Freitag zwischen 8.00 und 18.00 Uhr können Besucherinnen und Besucher hier nach Herzenslust in den Regalen stöbern, Bücher mitnehmen oder guterhaltene Exemplare einstellen. Damit die Bücherzelle dauerhaft allen Freude bereitet, gelten einige einfache Regeln:

- Bücher bringen und nehmen - kostenlos
- Nur gut erhaltene Bücher einstellen
- Keine Schulhefte, Zeitschriften oder beschädigte Bücher
- Keine Gewalt-, Hass-, Pornografie- oder Werbematerialien
- Ordnung halten, Regale nicht überfüllen

Sollte einmal etwas beschädigt sein oder nicht in Ordnung wirken, bittet die Ortverwaltung Böhringen, dies direkt zu melden. Die Böhringer Bücherzelle soll ein Ort der Lesefreude und des Austauschs für alle sein.

Wasser im Kino-Nest

Das Böhringer "Kino-Nest" lädt zum Saisonstart am Samstag, 20.09.2025 um 20.30 Uhr zu einer Seereise ein. Der Kinosaal wird unter Segel gesetzt und das Publikum sticht auf einem schwankenden Dreimaster in See. Und das nicht von ungefähr, denn das Motto der Abendfilme im Herbstprogramm des Dorfkinos lautet "H2O".

Gezeigt wird ein Seefahrer-Abenteuer wie kein Anderes, das wie gemacht ist für die große Leinwand: Regisseur Peter Weir (Club der toten Dichter, Truman Show) schickt Russell Crowe als Kapitän auf eine schier aussichtslose Jagd nach einem französischen Kaperschiff. Hier wird auf mitreißende Weise im Kinosaal spürbar, wie es 1805 war, auf einem alten Segelschiff über die Weltmeere zu segeln. Ein Abenteuer, das weit mehr liefert, als die üblichen Seeschlachten: eine sehr authentische Schilderung des Seefahrerlebens mit opulenter Optik, ein intelligentes und hochspannendes Drehbuch und nicht zuletzt ein mitfühlendes, ungewöhnliches Portrait der Männer, die auf See in ihrem eigenen Kosmos leben.

Die weiteren Filme zum Thema Wasser ("H2O") laufen am 18.10. (eine sprudelnde Komödie) und am 15.11. (ein oscarprämiiertes Drama an der Meeresküste). Wer mag, kann zum Kinotermin am 18.10. zum ersten Mal ein Whisky-Tasting vor dem Film besuchen. Und am 15.11. gibt es Mittags wieder ein Kinderkino.

Alle Filme laufen im hochseetüchtigen Pavillon des Böhringer Rathauses, Rathausstraße 3. Aus verleiherechtlichen Gründen dürfen die Filmtitel nicht in der Presse genannt werden. Wer wissen will, um welche Filme es sich handelt, kann sich auf der Kino-homepage (www.rainerdost.de/kino-nest) in den Newsletter des Kino-Nests eintragen und erhält dann genaue Infos zu den Filmen. Bordkarten können über die homepage reserviert werden.

Bauförderkreis St. Nikolaus Böhringen

Der Vorstand des Bauförderkreises St. Nikolaus Böhringen (Kirchengemeinde Radolfzell St. Radolt) lädt alle Mitglieder und Interessierte zu ordentlichen Mitgliederversammlung ein am Montag, 22.09.2025 um 20.00 Uhr im Pfarrzentrum.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Ehrung Verstorbene
3. Tätigkeitsbericht
4. Kassenbericht
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Bericht aus dem Vorstand über die Entlastung des Geschäftsführers und des Rechners
7. Wahl der Kassenprüfer
8. Verschiedenes, Anträge, Wünsche

Der Vorstand freut sich auf zahlreiche Teilnahme. Im Anschluss an die Mitgliederversammlung stellt Pfarrer Heinz Vogel den neuen Orgeltisch vor und rundet den Abend mit einem kurzen Vorspiel ab.

Aktionstag der Feuerwehr Böhringen

Die Freiwillige Feuerwehr Radolfzell, Abteilung Böhringen, lädt am Samstag, 27.09.2025 zu einem Aktionstag ein. Beginn ist um 14.30 Uhr am Rathaus in Böhringen. An verschiedenen Stationen werden technische Möglichkeiten der Feuerwehr präsentiert. Sowohl Kinder als auch Erwachsene können spannende Einblicke in die Arbeit der Einsatzkräfte gewinnen. Ein besonderes Highlight bildet eine Showübung um 15.00 Uhr, bei der die Feuerwehr ihr Können und ihre Leistungsfähigkeit demonstriert. Mit dem Aktionstag möchte die Feuerwehr das Ehrenamt in den Mittelpunkt stellen und den Austausch mit den Bürgerinnen und Bürgern fördern. Interessierte erhalten die Gelegenheit, sich über die Aufgaben und Möglichkeiten des Engagements bei der Feuerwehr zu informieren - und vielleicht selbst aktiv zu werden.

Güttingen**Gaudi fürs ganze Dorf****Seifenkistenrennen mit buntem Rahmenprogramm für Groß und Klein**

Zum Abschluss des diesjährigen Sommerferienprogramms lädt das Mitmachsommer-Team die Güttinger Bevölkerung zum Seifenkistenrennen am 21.09.2025 ab 10.00 Uhr ein. Die Rennstrecke befindet sich unterhalb des Friedhofs bis zum Netto. Das MitmachSommer-Team lädt alle ein und freut sich auf viele Teilnehmer und Zuschauer.

Das Programm

Ab 10.00 Uhr Streckensperrung und Anmeldung der Renn-Teams (spontane Anmeldungen vor Ort sind möglich)
10.45 Uhr Warm up
11.00 Uhr 1. Lauf Bobby-Car Race
11.10 Uhr 1. Lauf Kategorie Kettcar und Traktor
11.20 Uhr 1. Lauf Grand Prix zum Nettosteig mit selbstgebaute Seifenkisten

Im Anschluss findet der zweite Lauf und die Bewertung der Jury statt. Ab 13.00 Uhr findet auf dem Vereinsgelände des Sportvereins die große After Race Party mit Spiel und Spaß statt.

Der Sportverein bewirtet und es gibt auch Kaffee und Kuchen. Gegen 15.00 Uhr ist die Siegerehrung des Seifenkistenrennes und Verleihung des Pokals

Liggeringen

Sitzung Ortschaftsrat

Vorläufige Tagesordnung zur öffentlichen Sitzung des Ortschaftsrates Liggeringen am Donnerstag, 25.09.2025 um 20.00 Uhr im Rathaus, Raum Mühlberg.

1. Fragestunde
2. Bekanntgaben
3. Verschiedenes
4. Anfragen und Anregungen

Die endgültige öffentliche Tagesordnung ist nach Versand der Sitzungseinladung im Internet unter www.radolfzell.de/buergerinfo einsehbar.

Oktoberfest im Torkel

In diesem Jahr findet das seit Jahren praktizierte Oktoberfest des Sportvereins Liggeringen am Samstag, 20.09.2025 statt. Ab 18.00 Uhr heißt es im und um den Torkel im Ortskern von Liggeringen endlich wieder Oans, zwoa, g'suffä! oder auch "Die Krüge hoch", denn der SV Liggeringen richtet ein zünftiges bayrisches Bierfest aus. Ob bei gutem oder schlechtem Wetter, wir feiern unser Oktoberfest. Macht euch trachtenfesch und freut euch auf eine zünftige Brotzeit, lustige Wiesnmusik und eine Riesengaudi. Mit Speisen vom Grill, sowie frisch gezapftem Bier wollen wir dem Münchner Original nicht nachstehen. Für die musikalische Umrahmung konnte erneut das Oktatett aus Radolfzell engagiert werden.

Markelfingen

Sitzung Ortschaftsrat

Vorläufige Tagesordnung zur öffentlichen Sitzung des Ortschaftsrates Markelfingen am Mittwoch, 24.09.2025 um 19.30 Uhr im Sitzungszimmer des Rathauses.

1. Fragestunde
2. Bekanntgaben
3. Verschiedenes
4. Anfragen und Anregungen

Die endgültige Tagesordnung ist nach Versand der Sitzungseinladung im Internet unter www.radolfzell.de/buergerinfo einsehbar.

1. Volleyball-Turnier des SV Markelfingen

Am Sonntag, 21.09.2025 veranstaltet der SV Markelfingen sein erstes Volleyball-Jubiläumsturnier anlässlich des 100-jährigen Vereinsbestehens. Das Turnier findet von 10.00 bis 17.00 Uhr in der Markolfhalle Markelfingen statt. Der SV Markelfingen freut sich auf spannende Matches, sportliche Highlights und gute Stimmung inkl. Musik und Essen. Alle sind herzlich eingeladen, vorbeizukommen, zuzuschauen und die Teams kräftig anzufeuern.

Möggingen

Sitzung Ortschaftsrat

Vorläufige Tagesordnung zur öffentlichen Sitzung des Ortschaftsrates Möggingen am Mittwoch, 24.09.2025 um 20.00 Uhr im Sitzungszimmer des Rathauses.

1. Fragestunde
2. Bekanntgaben

3. Verschiedenes
4. Anfragen und Anregungen

Die endgültige öffentliche Tagesordnung ist nach Versand der Sitzungseinladung im Internet unter www.radolfzell.de/buergerinfo einsehbar.

Fuchs im Wohngebiet

In den letzten Wochen wurden der Ortsverwaltung vermehrt Beobachtungen eines Fuchses gemeldet. Nach den jagdrechtlichen Bestimmungen ist die Jagdausübung u.a. in Wohngebieten grundsätzlich verboten. In Absprache mit dem Jagdpächter werden die Bewohner von Möggingen um folgende Verhaltensweisen gebeten.

1. Bei Begegnungen versuchen, den Fuchs mit lauten Geräuschen zu vertreiben. Ideal sind metallische Gegenstände wegen der hohen Frequenz.
2. Auf keinen Fall füttern. Auch Katzenschalen oder ähnliches bitte ins Haus nehmen. Dem Fuchs muss die Futtermöglichkeiten im Dorf entzogen werden, um ihn so zur Futteraufnahme in den Außenbereich zu zwingen.

Bei Rückfragen steht die Ortsverwaltung Möggingen gerne zur Verfügung.

Stahringen

Zuschuss Schülerbeförderung entfällt

Der finanzielle Ausgleich der höheren Beförderungstarife für den Seehas gegenüber dem Stadtbus Radolfzell kann für das Schuljahr 2025/2026 nur noch bis zum 30.09.2025 ausgezahlt werden, da die Schüler/innen ihre Fahrkarte des Stadtbusses ab dem 01.01.2025 auch schon für den Seehas nutzen können und somit kein Schüler-Monats-Ticket benötigt wird. Ebenfalls wird es ab dem 01.01.2026 auch entsprechende neue Busverbindungen von Stahringen zu den Radolfzeller Schulen geben.

Eine Auszahlung ist dann nur noch für den September 2025 möglich, wenn die entsprechende Fahrkarte aus dem betreffenden Monat bis zum 31.12.2025 bei der Ortsverwaltung Stahringen vorgelegt wird. Daher bitten wir, spätestens ab Oktober dieses Jahres nur noch die Busfahrkarte der Stadtwerke zu erwerben oder falls gewünscht eine andere Fahrkarte (z.B. Schüler-Monats-Ticket oder das Deutschlandticket), die dann aber nicht erstattet werden kann.

Zum berechtigten Personenkreis für das Schuljahr 2025/2026 gehören alle in Stahringen wohnhaften Schüler/innen von städtischen Radolfzeller Schulen, die am Stichtag 01.09.2025 das 15. Lebensjahr noch nicht vollendet haben. Nach dem 31.12.2025 können keine Erstattungsanträge mehr für das Schuljahr 2025/2026 berücksichtigt werden.

RADOLFZELLER VEREINE

Karate-Dojo Radolfzell

Start in die neue Trainingssaison nach den Sommerferien am Donnerstag, 18.09.2025

Trainingszeiten in der Sonnenrain Sporthalle, für Kinder:

Montag

17.00 - 18.00 Uhr: Kinder 6-8 Jahre, Anfänger

18.00 - 19.00 Uhr: Kinder 6-11 Jahre, Fortgeschrittene

Mittwoch

18.00 - 19.00 Uhr: Kinder 9-11 Jahre, Anfänger und Fortgeschrittene

Samstag

09.30 - 11.00 Uhr: Kinder 6-12 Jahre, wettkampforientiertes Training, Anfänger

Trainingszeiten in der Sonnenrain Sporthalle, für Jugendliche und Erwachsene:

Montag

19.00 - 20.30 Uhr: Erwachsene, Jugend ab 12 Jahre, Karate Classic (Oberstufe)

Mittwoch

19.00 - 20.30 Uhr: Erwachsene, Karate Senioren, Jugend ab 12 Jahre, Sportkarate

Donnerstag

20.00 - 22.00 Uhr, Kampftraining (Kumite), Fortgeschrittene (ab 12 Jahre, Erwachsene)

Neue Anfängerkurse finden montags 19.00 Uhr für Jugendliche ab 12 Jahren und mittwochs 19.00 Uhr für Erwachsene, Senioren und Wiedereinsteiger statt. Anmeldung und aktuelle Informationen auf www.karate-radolfzell.de

Fußball

Samstag, 20. September

9.00 Uhr BSV Nordstern D- Hegau

10.00 Uhr Litzelstetten - BSV Nordstern Dw

10.30 Uhr BSV Nordstern Bw - Mühlhausen

10.30 Uhr SG Markelfingen - BSV Nordstern D3

12.15 Uhr BSV Nordstern C - Konstanz-Wollmatingen

13.00 Uhr SG Markelfingen/BSV Nordstern 2 - Gailingen

13.30 Uhr SG Liggeringen/Güttingen 2 - BSV Nordstern 1

14.00 Uhr BSV Nordstern D2 - Gottmadingen-Bietingen

18.00 Uhr BSV Nordstern Frauen- Orsingen-Nenzingen

BUND Naturschutzzentrum

Waldführung mit Förster am Mittwoch, 24.09.2025 von 16.00 bis 18.00 Uhr

Wir erleben den südlichen Waldteil des Schutzgebiets Mindelsee und erfahren Wissenswertes über unsere Mischwälder, die heimischen Baumarten und die Vorgehensweisen bei der Waldbewirtschaftung mit Förster Michael Flöß.

Treffpunkt: Parkplatz beim Wild- und Freizeitpark Allensbach

Kosten: 5 Euro pro Person, Familien 10 Euro

Anmeldung unter Telefon 07732 / 15070, vor Ort im Café oder per E-Mail info.bawue@bund.net

Flohmarkt Freundeskreis Asyl

Der Freundeskreis Asyl Radolfzell zieht um ins Gebäude Obertorstraße 10 (Weltkloster). In den bisherigen Räumlichkeiten in der Herrenlandstraße 46/1 war viel Platz und in den nahezu zehn Jahren dort hat sich einiges angesammelt, das nicht mitgenommen werden kann.

Deshalb werden übrig gebliebene Einrichtungsgegenstände über einen Flohmarkt verkauft. Neben Mobiliar wie Tischen und Stühlen sind dies auch Regale, Küchengeschirr und mehr.

Der Flohmarkt findet am Samstag, 27.09.2025 von 13.00 bis 15.00 Uhr in der Herrenlandstraße 46/1 statt.

Gekaufte Gegenstände müssen in dieser Zeit mitgenommen oder abgeholt werden, da die Räume anschließend leer sein müssen.

Kleider- und Spielzeugmarkt

Am Samstag, 27.09.2025 findet von 13.30 bis 15.30 Uhr der Kleider- und Spielzeugmarkt des Familienverbandes Radolfzell-Konstanz im Milchwerk statt. Ein Einlass für Schwangere mit Mutterpass und einer Begleitperson ist ab 13.15 Uhr möglich.

Angeboten wird Bekleidung für Kinder, Jugendliche und Erwachsene für Herbst und Winter. Ebenso Kinderwagen, Autositze, Spielwaren aller Art, sowie alles rund ums Kind.

Wichtig: Die Mitnahme von Kinderwägen, Buggys etc. ist nicht gestattet. Es ist nur Barzahlung möglich.

Weitere Informationen unter: www.radolfzell.dfv-bw.de

Sandsack-Füllaktion beim THW Radolfzell

Gemeinsam anpacken für mehr Sicherheit: Der Ortsverband Radolfzell des Technischen Hilfswerks (THW) lädt alle Bewohnerinnen und Bewohner von Radolfzell und umliegenden Gemeinden am Samstag, 27.09.2025 von 14.00 bis 17.00 Uhr zu einer Sandsack-Füllaktion ein. Auf dem Gelände des Ortsverbands in der Franz-Anton-Mesmer-Straße 24 können Interessierte Sandsäcke selbst füllen und mit nach Hause nehmen. Hier darf jeder gerne mit anpacken – wer es nicht schafft, bekommt natürlich Unterstützung von unseren Helferinnen und Helfern.

„Mit dieser Aktion wollen wir zeigen, wie einfach jeder selbst Vorsorge treffen kann – und gleichzeitig Gelegenheit geben, das THW und unsere Arbeit vor Ort kennenzulernen“, erklärt der Ortsbeauftragte des THW Radolfzell. „Und vielleicht bekommt ja auch der ein oder andere Lust, selbst Teil unseres Teams zu werden.“

Die Sandsäcke werden unentgeltlich abgegeben, das THW freut sich aber zugleich über eine Spende an die Helfervereinigung des Ortsverbandes – die Spenden kommen direkt der ehrenamtlichen Arbeit vor Ort zugute.

Auf einen Blick:

- **Wann:** Samstag, 27.09.2025, 14.00 bis 17.00 Uhr
- **Wo:** THW-Ortsverband Radolfzell, Franz-Anton-Mesmer-Straße 24 in Radolfzell
- **Was:** Sandsäcke selbst füllen oder, in Ausnahmefällen, füllen lassen

Weitere Informationen unter: <https://ov-radolfzell.thw.de/>

IG-Sport Radolfzell

Einladung zur nächsten Mitgliederversammlung der IG-Sport Radolfzell e.V. am Montag, 06.10.2025 um 19.00 Uhr im Clubheim des BSV Nordstern, Schlesierstraße 43.

Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden
2. Vorstellung des neuen Sport-Koordinators Joey Albert und der neuen Sportstätten-Verwalterin Alexandra Brull
3. Infos zum Radolfzeller Sportgeschehen im letzten halben Jahr (u.a. Eröffnung 2. Kunstrasenplatz)
4. Beitrag der IG-Sport und Radolfzeller Sportvereine zum Stadtjubiläum am So. 14. Juni 2026 auf dem Marktplatz
5. Bau- bzw. Planungsstand Sanierung Litzelhardhalle und alter Kunstrasenplatz, Neubau Ratoldushalle
6. Informationen aus der Stadtverwaltung
7. Sporthallen-Trainings-Belegung inkl. Info zu Kunstrasenplatz-Trainingsbelegung
8. Vereins-Informationen (Sport, Jubiläen etc.)
9. Anträge der Mitglieder und Verschiedenes

Wünsche und Anträge zur Tagesordnung sind einzureichen bis spätestens 01.10.2025 bei der Geschäftsstelle unter Telefon 07732 / 81-132 oder E-Mail an joey.albert@radolfzell.de.

Nordic Walking beim DRK

Neue Herbst- und Winterzeiten auf dem Panoramahöhenweg in Markelfingen: Dienstags von 10.00 bis 11.15 Uhr Fitnesstechnik für Anfänger und Fortgeschrittene, jeweils mit gymnastischen Übungen zur Gelenkmobilisation, körperlichen und geistigen Fitness (Muskelkraft, Lockerung und Dehnung). Treffpunkt am Hirschbrunnhof in Markelfingen bzw. Kämpfenstraße 20 in Markelfingen, Parkmöglichkeit und Wegbeginn zum Hof. Neue Teilnehmer sind immer willkommen. Anmeldung über WhatsApp oder SMS bei der Trainerin Hildegard Puschkarsky unter Telefon 0152 / 27173555. Teilnahmebeitrag 2 Euro oder Kursbeitrag mit 10 Terminen 30 Euro.

Gelebter Dialog im alten Kloster

In Gemeinschaft praktizieren. Wenn Meditation eine wahre und nachhaltige Transformation hervorbringen soll, dann ist es unabdinglich auch in der Gemeinschaft mit anderen zu üben. Unsere Meditationen sind offen für alle – man braucht keine vorherige Meditationserfahrung besitzen. Für den/die Geübte, bieten sie eine Möglichkeit, die Praxis zu verfeinern und zu vertiefen.

Herbst- und Wintertermine 2025

Termine für die Mittwochskurse mit Tsunma Jinpa sind von 9.15 bis 10.45 Uhr Stille Meditation und von 18.30 bis 20.00 Uhr Zen-Meditation: 24.09., 01.10., 15.10., 29.10., 05.11., 12.11., 26.11., 03.12., 10.12. und 17.12.2025

Vajramala Thielow kommt dienstags von 18.00 bis 20.00 Uhr am 23.09./21.10./18.11./16.12.2025 und montags 29.09., 27.10. und 01.12.2025 gib es dazu von 18.30 bis 20.00 Uhr wieder Übungsabende mit Tsunma Jinpa.

Anmeldung für obige Meditationen erwünscht unter Telefon 0176 / 56944414 oder E-Mail indialog@gmx.net

Achtsamkeitsmeditation (Theravada-Tradition) – montags von 19.00 bis 20.30 Uhr; Anmeldung bei der Kursleiterin Karin Findeisen unter Telefon 0179 / 7823107 oder E-Mail karin.findeisen@googlemail.com
Kontemplation (via integralis) – donnerstags von 18.30 bis 20.00 Uhr sowie Laudes Gebet am Samstag von 7.00 bis 7.45 Uhr und Friedensgebet dienstags von 18.00 bis 19.30 Uhr, einmal im Monat. Anmeldung bei der Kursleiterin Angelika Schulz unter Telefon 07732 / 54845 oder E-Mail angelika.schulz@t-online.de

Yoga – donnerstags von 18.00 bis 19.30 Uhr; Anmeldung bei der Kursleiterin Sabine Körner unter Telefon 0176 / 63469372 oder E-Mail indialog@gmx.net

Am Freitag, 19.09.2025 wird die Ehrw. Doko Waskönig von 18.00 bis 20.00 Uhr einen Vortrag zum Thema ‚Spiritualität im Zen Buddhismus‘ halten. Im Anschluss gibt es Gelegenheit zum Austausch. Anmeldung erwünscht unter Telefon 0176 / 56944414 oder E-Mail indialog@gmx.net. Kosten auf Spendenbasis.

INTERESSANTES • WISSENSWERTES

World CleanUp Day am 20. September

#MakeltClean mit den Stadtverschönerern Radolfzell

Auch in diesem Jahr beteiligt sich Radolfzell aktiv am internationalen World CleanUp Day. Veranstalter ist die Bürgerinitiative Stadtverschönerer Radolfzell, die mit zahlreichen Unterstützerinnen und Unterstützern ein starkes Zeichen für eine saubere, lebenswerte Stadt setzen möchte. Der World CleanUp Day 2025 findet am Samstag, 20.09.2025 von 9.00 bis 12.00 Uhr statt. Gemeinsam mit Bürgerinnen und Bürgern, Vereinen, Schulen und Unternehmen sollen

erneut Grünflächen, Uferbereiche und öffentliche Plätze von achtlos weggeworfenem Müll befreit werden. Ziel ist es, das Bewusstsein für Nachhaltigkeit und Verantwortung im Alltag zu stärken und gleichzeitig Radolfzell ein Stück sauberer und noch schöner zu machen.

Treffpunkt ist um 9.00 Uhr am Brunnen vor dem Weltkloster, nahe Bushaltestelle Obertor. Dort erfolgt die Einteilung der Sammelgebiete, im Anschluss wird das gesammelte Material zentral entsorgt. Für Getränke und eine kleine Stärkung nach getaner Arbeit ist gesorgt. Alle Bürgerinnen und Bürger sind eingeladen, sich zu beteiligen. Kontakt und Informationen: www.StadtverschönererRadolfzell.de oder E-Mail: stadtverschoenenerer.radolfzell@gmail.com

Schausonntag für E-Autos in Radolfzell

Im Rahmen der Europäischen Mobilitätswoche (EMW) lädt die Energieagentur Kreis Konstanz gGmbH am 21.09.2025 von 11.00 bis 16.00 Uhr zu einem besonderen Schausonntag auf den Messeplatz in der Ecke Güttinger Straße/Friedrichstraße ein.

Unter dem Motto „E-Autos für Alle“ erhalten Besucherinnen und Besucher spannende Einblicke in die Welt der Elektromobilität. Auf der Ausstellung präsentieren sich zahlreiche Marken und Modelle von E-Autos, die live besichtigt werden können. Ob kompakter Stadtflitzer, Familienfahrzeug oder leistungsstarker SUV – die Vielfalt zeigt, dass Elektromobilität längst in der Breite angekommen ist.

Neben der Fahrzeugausstellung bietet die Veranstaltung wertvolle Informationen zu aktuellen Entwicklungen, Angeboten und Fördermöglichkeiten rund um die Elektromobilität im Landkreis Konstanz und Baden-Württemberg. Interessierte erfahren, welche Modelle derzeit auf dem Markt verfügbar sind und wie ein Umstieg auf ein E-Auto im Alltag gelingen kann.

STELLENANGEBOTE
der Stadt Radolfzell am Bodensee

Radolfzell
BODENSEE

Sachbearbeitung Straßenunterhalt / Straßenkontrolle

(m/w/d) unbefristet, Voll- oder Teilzeit, Abteilung Tiefbau-Straße
Bewerbungsfrist: 21.09.2025

Ausbildung zum/zur Verwaltungsfachangestellten

(m/w/d), Ausbildungsdauer 2,5 Jahre ab 01.09.2026
Bewerbungsfrist: 19.10.2025

Ausbildung praxisintegriert zum/zur Erzieher*in oder sozialpäd. Assistenz

(m/w/d), Ausbildungsdauer 3 Jahre ab 01.09.2026
Bewerbungsfrist: 30.11.2025

Anerkennungspraktikum im Rahmen der Ausbildung zum/zur Erzieher*in oder sozialpäd. Assistenz

(m/w/d), Praktikumsdauer 1 Jahr ab 01.09.2026
Bewerbungsfrist: 30.11.2025

Jobs & Ausbildungsplätze

radolfzell.de/stellenangebote
oder durch Scannen des QR-Codes.



STELLENANGEBOTE

der Med. Reha-Einrichtungen
der Stadt Radolfzell, METTNAU



Marketingfachkraft

(m/w/d) zum nächstmöglichen Zeitpunkt, in Vollzeit, unbefristet

Rezeptionskraft

(m/w/d) zum nächstmöglichen Zeitpunkt, in Teilzeit, unbefristet

Diätassistent im ernährungstherapeutischen Team

(m/w/d) zum nächstmöglichen Zeitpunkt, in Teilzeit, unbefristet

Servicekraft

(m/w/d) zum nächstmöglichen Zeitpunkt, in Voll- oder Teilzeit, unbefristet



Jobs & Ausbildungsplätze

mettnau.com/de/offene-stellenangebote
oder durch Scannen des QR-Codes.

Landratsamt Konstanz geschlossen

Der Landkreis Konstanz informiert: Am Freitag, 26.09.2025 bleiben aufgrund einer internen Veranstaltung alle Dienststellen des Landratsamtes Konstanz geschlossen. Dies betrifft auch den Wertstoffhof Singen-Rickelshausen. Am Folgetag, 27. September, ist der Wertstoffhof wie an jedem letzten Samstag eines Monats planmäßig von 8.00 bis 12.00 Uhr geöffnet.

KIRCHENNACHRICHTEN

Stadtgebiet

Am Dienstag, 23.09.2025 findet das Stadtgebiet Radolfzell und Umgebung um 20.00 Uhr im Münster ULF statt.

Senioren-Erzählcafé

In ökumenischer Zusammenarbeit zwischen katholischer und evangelischer Kirchengemeinde in Radolfzell findet am **Donnerstag, 18.09.2025 ab 15.00 Uhr im Friedrich-Werber-Haus, Marktplatz 7**, das nächste Senioren-Erzählcafé statt. Bei Kaffee und Kuchen haben die Teilnehmer die Gelegenheit zu erzählen, was sie als Kinder miteinander oder mit ihren Eltern gespielt haben.

Katholische Kirchen

Münster ULF Radolfzell

Freitag, 19.09.2025

18.15 Uhr Eucharistiefeier

Samstag, 20.09.2025

15.00 Uhr Beichtgelegenheit

18.45 Uhr Eucharistiefeier

Sonntag, 21.09.2025

9.15 Uhr Eucharistiefeier

13.30 Uhr Ökumenischer Gottesdienst auf dem Waldfriedhof Radolfzell zum Tag des Friedhofs

18.30 Uhr Sonntagsvesper

Montag, 22.09.2025

18.30 Uhr Eucharistiefeier

Mittwoch, 24.09.2025

9.15 Uhr Eucharistiefeier

St. Gallus Möggingen

Samstag, 20.09.2025

17.30 Uhr Wort-Gottes-Feier

St. Laurentius Markelfingen

Sonntag, 21.09.2025

10.45 Uhr Wort-Gottes-Feier

Mittwoch, 24.09.2025

19.00 Uhr Eucharistiefeier

St. Georg Liggeringen

Donnerstag, 18.09.2025

18.30 Uhr Eucharistiefeier

Sonntag, 21.09.2025

10.45 Uhr Eucharistiefeier

St. Nikolaus Böhringen

Sonntag, 21.09.2025

10.45 Uhr Eucharistiefeier

Dienstag, 23.09.2025

19.00 Uhr Eucharistiefeier

St. Zeno Stahringen

Donnerstag, 18.09.2025

18.30 Uhr Eucharistiefeier

Sonntag, 21.09.2025

9.00 Uhr Wort-Gottes-Feier

St. Meinrad

Donnerstag, 18.09.2025

18.30 Uhr Eucharistiefeier

Sonntag, 21.09.2025

11.00 Uhr Eucharistiefeier als "Einfach Gottesdienst"

St. Ulrich Güttingen

Dienstag, 23.09.2025

18.30 Uhr Eucharistiefeier

Evangelische Kirchen

Christuskirche

Sonntag, 21.09.2025

10.00 Uhr Gottesdienst zum Frauensonntag

Evang. Kirche Böhringen

Sonntag, 21.09.2025

10.00 Uhr Gottesdienst

Evangelische Freikirchen

Arche Radolfzell

Sonntag, 21.09.2025

10.00 Uhr Gottesdienst mit Kinderbetreuung,
Hausherrenschule Radolfzell
Weitere Infos: www.arche-radolfzell.de

Evang.-methodistische Kirche

Sonntag, 21.09.2025

10.00 Uhr Gottesdienst, Werkstattkirche

Freie evangelische Gemeinde

Sonntag, 21.09.2025

10.00 Uhr Gottesdienst mit Kinderbetreuung, Herrenlandstraße 58

Baptistengemeinde Stahringen

Sonntag, 21.09.2025

10.10 Uhr Gottesdienst, Homburgstraße 8

Jesus Is Alive Ministry

Sonntag, 21.09.2025

14.00 Uhr Gottesdienst in englischer Sprache in der Freien Evangelischen Gemeinde Radolfzell

Andere Kirchen

Jehovas Zeugen

Donnerstag, 18.09.2025

19.00 Uhr Wie können Eltern ihren Kindern helfen, elektronische Geräte verantwortungsvoll zu nutzen?

Sonntag, 21.09.2025

10.00 Uhr Wer leitet mich im Leben optimal an? Bin ich offen für Rat?

Weitere Infos: www.jw.org



Schönes freistehendes Einfamilienhaus zu verkaufen

2 Garagen, 1 Carport,
in Stockach / Wahlwies, ohne Makler.
Tel. 0171 359 34 59

Pensionär (NR) sucht 2-Zimmer-Wohnung zur Miete

in Radolfzell und OT mit ca. 55 m², EBK, Balkon,
Keller u. Garage zur Eigennutzung.

E-Mail: info.neue.whg@web.de

Haushaltshilfe gesucht

in Stockach 3,5 Std./Woche, angemeldet Minijob, 20 €/Std.,
zeitlich flexibel, für Reinigungs- und Bügelarbeiten, ggf. Einkaufen.

Kontakt: haushaltshilfe.hdwg@gmx.de



METZGEREI RIMMELE
FLEISCHERFACHGESCHÄFT · PARTYSERVICE

Gebr. Rimmele, Schulstr. 8, Steißlingen, Tel. 07738 389

Beste regionale Qualität - guter Preis. Angebot vom 18.09. - 20.09.

Hackfleisch gemischt	1 kg	11,50 €
Zarte Kalbsschnitzel aus der Oberschale	100 g	3,39 €
Maultaschen eigene Herstellung	100 g	1,49 €

Donnerstags frische Blut- und Leberwürste

DRUCKSACHEN AB AUFLAGE 1 ...

MIT UNS FINDEN SIE DIE RICHTIGE WERBEFORM FÜR IHREN KUNDENFANG

Wussten Sie schon, dass beim Primo-Verlag nicht nur Ihr Heimatblatt hergestellt wird? Vor allem Kommunen, Schulen, Vereine und Kirchen nutzen gerne unser vielfältiges Angebot an Druckdienstleistungen. In unserer hochmodernen Druckerei entstehen nicht nur PRIMO-Heimatblätter. Von uns erhalten Sie auch Ihre privaten oder geschäftlichen Drucksachen.

Publikationen: Amts- und Mitteilungsblätter, Festschriften/Chroniken, Bücher, Vereinszeitungen, Schülerzeitungen

Geschäftspapiere: Visitenkarten, Briefbogen, Formulare, Durchschreibesätze, Geschäftsberichte

Werbemittel: Blöcke, Kalender, Broschüren, Prospekte, Flyer, Mailings, Kataloge, Plakate

Private Drucksachen: Einladungen, Grußkarten, Trauerkarten, Hochzeitszeitungen, Familienanzeigen

und vieles mehr...

PRIMO
Verlag | Druck | Service

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
07771 9317-932 print@primo-stockach.de
www.primo-stockach.de

PRIMO-RÄTSELSPASS



SILBENRÄTSEL

Aus den Silben **al - as - aus - be - be - bet - bin - cor - den - der - dient - dung - fo - gel - gen - ger - grund - haut - heil - heil - hue - in - ka - ker - klei - kon - le - le - len - lis - mei - men - men - mer - mi - mor - mus - neh - nie - nisch - pha - pi - prak - prall - ra - re - res - rueck - saeu - sam - sant - schlag - se - sen - sitz - som - spiel - spros - stein - stun - ta - ta - te - te - ten - ten - ter - ter - tet - ti - um - un - un - ver - ver - waerts - welt - wohl - wusst - xi - ze - zi - zu - zwin** sind 21 Wörter zu bilden, deren vierte und elfte Buchstaben, jeweils von unten nach oben gelesen, ein Zitat von Emma Watson ergeben.

1. bedeutendes Ereignis
2. Buch mit geflügelten Wörtern
3. ein Insektenbau
4. ökologisch denkend
5. Wirtschaftsordnung
6. Immobilie
7. Teil der Uhr
8. Sporttrikot
9. Ekzem, Flechte
10. Beruf im Gesundheitswesen
11. berechtigt
12. Vitamin C
13. Sprache der Telegrafie
14. langweilig
15. fernmündlich
16. Familienstand
17. retour
18. besiegen
19. Firma
20. Autounfall
21. kleine Hautpigmentflecken

Lösung: 1. Meilenstein, 2. Zitatlexikon, 3. Termintenheugel, 4. umweltbewusst, 5. Kapitalismus, 6. Grundbesitz, 7. Stundenzettel, 8. Spielkleidung, 9. Hautausschlag, 10. Heilpraktiker, 11. wohlverdient, 12. Ascorbinsäure, 13. Morsealphabet, 14. uninteressant, 15. telefonisch, 16. verheiratet, 17. ruckwaerts, 18. niederzwingen, 19. Unternehmen, 20. Zusammenprall, 21. Sommersprossen – „Mädchen sollten niemals Angst haben, klug zu sein.“

ENGLER

...natürlich schmeckt's besser.

Bahnhofstr. 5 (im Bauernmarkt), 78315 Radolfzell, Tel. 07732 6431

Unser Angebot vom 19.09.2025 – 25.09.2025

Fleischkäse fein aus täglicher Produktion	100 g nur 1,59 €
Hausmacher Schwarzwurst fein gewürzt	100 g nur 1,29 €
Wienerle frisch und knackig	100 g nur 1,59 €
Sauerbraten aus der Schulter	100 g nur 1,99 €
Schweinefilet vom Owinger Landschwein	100 g nur 2,19 €

Unser Samstagsknaller am 20.09.2025

Krustenbraten aus der Schulter	100 g nur 1,29 €
---------------------------------------	-------------------------

Unser Mittwochsangebot am 24.09.2025

Fleischkäsebrät verschiedene Größen	100 g nur 0,89 €
--	-------------------------

Ab sofort immer montags ab 14:00 Uhr bieten wir frisch aus dem Kessel unsere herzhaften Schlachtspezialitäten an.

Blut- und Leberwurst – Kesselfleisch natur und gesalzen – Leberle – Nierle – Herzle – Knöchle – Ripple – Schweinsbratwurst, Sauerkraut frisch oder gekocht. Wurstsuppe gibt's gratis.

Schwarz



Maler- und Tapezierarbeiten

Ihr Fachmann für Renovationen

M. Schwarz • 78315 Böhringen • Tel. 0162 - 172 54 18



YOGA
WERK

Neue Kurse ab Oktober

Pilates Präventionskurs, von gesetzlichen Krankenkassen zuschussfähig.

10 x ab Montag, 6. Oktober, 10:00-11:00 Uhr

Hatha Yoga sanft - auch für Einsteiger

10 x ab Montag, 6. Oktober, 19:30-20:45 Uhr

Rücken yoga - auch für Einsteiger

10 x ab Dienstag, 7. Oktober, 19:00-20:10 Uhr

Rücken yoga - für Geübte

10 x ab Mittwoch, 8. Oktober, 17:00-18:10 Uhr

Aktiver Morgen - für Geübte

10 x ab Freitag, 10. Oktober, 9:00-10:15 Uhr

Neukundenangebot 125 € je Kurs

www.yogawerk-radolfzell.de

+49 (0)171 381 56 11

mail: info@yogawerk-radolfzell.de

Klavierunterricht in Radolfzell

Telefon: 0151-2251-9816

Mo.-Sa. Termine nach Vereinbarung

WIR SUCHEN DICH!

Du bist mindestens 13 Jahre alt und möchtest dir etwas dazuverdienen? Starte jetzt durch als Zusteller (m/w/d) für Wochenzeitungen & Prospekte in Radolfzell rund um Scheffelstr., Neuer Wall, Ostlandstr. oder Höllstr.!

Bewirb dich: www.sk-logistik-jobs.de/schueler-in/

Bei Fragen: 0800 / 999 5 666

psg Presse- und Verteilservice Baden-Württemberg GmbH

WIR SUCHEN DICH!

Werde SÜDKURIER-Zusteller (m/w/d) für Zeitungen und Briefe in Radolfzell rund um Allweilerstraße.

Mindestalter 18 Jahre

ALS MINIJOB, TAGEWEISE, IN TEILZEIT ODER VOLLZEIT.

Bewirb dich unter: www.sk-logistik-jobs.de/zusteller-m-w-d/

Bei Fragen: 07531/999 1100

Direkt-Kurier Zustell, Druck & Logistik GmbH



Karate Dojo
Radolfzell e.V.

Karate für Senioren

Das Karate Dojo Radolfzell (<https://www.karate-radolfzell.de>)

bietet ein Einsteiger-Training für Seniorinnen und Senioren, Best Ager (ca. 45 bis 99 Jahre) an.

Das kontaktfreie Sportkarate ist für diese Altersgruppe ideal, da die Verletzungsgefahr im Vergleich zu anderen Sportarten verschwindend gering ist. Wir legen viel Wert auf Koordination, Konzentration, Gleichgewicht, eine gute Körperhaltung und eine angepasste Ausführung der Techniken.

Zum Start braucht man nicht viel, normale Trainingskleidung reicht völlig aus. Wir wollen die bestehende kleine, feine Truppe erweitern, um in lockerer Atmosphäre miteinander zu trainieren und Spaß an der Bewegung zu haben. Also ruhig auch Werbung im Bekanntenkreis machen.

Wir freuen uns auf eure Anmeldung. Das Probetraining ist kostenlos und völlig unverbindlich.

Als gemeinnütziger Verein haben wir eine sehr günstige Jahresgebühr.

Wir beginnen nach den Herbstferien.

Sonnenrain-Schulturnhalle,

24.09.2025,

mittwochs,

19.00 - 20.30 Uhr.



Neue Kurse beginnen ab Montag, 15.9.2025

Yogastudio Bauer
Eine neue Yoga-Empfindung

- Yoga Kennenlern-Kurse 6 Wochen, 1 St., 60,-€
- Yoga - Grundkurse u. Yoga leicht 12 Wochen, 1 1/2 St., 180,- €
- Yoga für die Psyche 12 Wochen, 1 St., 120,-€
- Yoga und Meditation 12 Wochen 1 1/2 St., 180,- €
- Yoga Privatstunden N. Vereinbarung St. 50,-€

Die Entwicklung von gesunden Bewegungen und Gefühlen durch Yoga-Körper-Atem-und Besinnungs-Übungen fördert ein freies Durchatmen, gedankliche Klarheit und befreite Entspannung. Neue Spannkraft, Innere Ruhe, Ausgeglichenheit und damit eine bessere Übersicht und Führung über das Leben können entstehen.

Unseren Stundenplan und alle weiteren Informationen finden Sie

hier: www.yoga-studio-bauer.de oder: ☎ 07732-943282

Birgit und Frieder Bauer, Radolfzell, Gartenstraße 10a



Austräger gesucht für 's Blättle

jobs.primo-stockach.de/zusteller-in-werden





Scheffelstraße 15
78224 Singen

+49 171 8105176

Fon: 07771 - 63 90 862

Fax: 07771 - 63 90 628

Wir erhalten den Wert dessen, was im Leben wichtig ist - Ihr Zuhause

Wir bieten: Gartenpflege, Hausreinigung,
Hausverwaltung, Reparaturarbeiten rund um
Ihre Immobilie.

Für notwendige Facharbeiten steht Ihnen unser
Fachbetrieb für Zimmerei, Dachdecker-, Maler-,
Blechner- und Schlosserarbeiten zur Verfügung.

info@hausmanufaktur-bodensee.de

Entrümpelungen, Entsorgung, sämtliche Malerarbeiten, Gipserarbeiten, Trockenbau + Haushaltsauflösungen

Petar Acimovic,
Tel. 0152 - 313 574 21, E-Mail: malerkreativ@hotmail.de

RENOfloor.de Balkonsanierung & Treppenrenovierung

- 100% wasserdicht
- 100% frostsicher
- 100% pflegeleicht
- 100% tolle Optik
- 100% rutschfest



Werksvertretung Bodensee 88690 Oberuhldingen,
Krummes Land 13;07556-932984; joe-ruediger@gmx.de

Besuchen Sie unsere große Garagentor-Ausstellung!

Hausmesse Tore & Antriebe

Freitag, 19. September von 10:00 - 17:00 Uhr

Samstag, 20. September von 10:00 - 17:00 Uhr

- Messepreise für Neutore und kostenlose Fachberatung
- Sonderangebote bei Lager- & Ausstellungstoren



Kipptorstraße 1 - 3
Ortsteil Aach-Linz
88630 Pfullendorf
Telefon: 07552 2602-0

ComputerWorld

Tel: 07771-929910

Goethstr. 17 78333 Stockach
(gegenüber LIDL)

Reparatur: PC's, Laptops, Computern (auch Apple-MAC) u. Handys aller Marken

✓ Display u. Akku Tausch ✓ DATTENRETTUNG von allen Medien u. Handys

✓ Digitalisierung alter VHS Kassetten, Video8 etc. ✓ Netzwerkbetreuung

✓ Alle gängigen Druckpatronen vorrätig ✓ vor Ort SERVICE

Seit 1997 Ihr Partner in Sachen Computer & Mobilfunk
www.computerworld-stockach.de mail: info@computerworld-stockach.de

FELDSALAT Jungpflanzen



13€ pro Kiste
zzgl. 5€ Kistenpfand

REICHENAUER GARTENCENTER - AM VÖGELISBERG 1 - 78479 REICHENAU - 07534 9200-88 / 79
WWW.RAIFFEISEN-REICHENAU.DE

ALTGOLD-ANKAUF vom Fachmann

Altschmuck, Zahngold, Münzen, Gold,
Silber, Platin usw.
Silber-Besteck, Brillanten und Edelsteine.

GOLDSCHMIEDE ATELIER GASPAROTTO

Seestr. 27 • 78315 Radolfzell • Tel. 07732 - 2147



Auch im Notfall
sind wir für
Sie da!



Heizung
Bäder
Service

KERSCHBAUMER

Es gibt immer noch hohe staatl. Förderungen
für die Sanierung von Heizungsanlagen!

Benötigt Ihre Heizung eine Wartung?

Möchten Sie Ihr Bad sanieren?

Rufen Sie an, wir sind gerne für Sie da!



Engen
07733-505-870
www.kerschbaumer.de



Malermeister Jürgen Güntert

Maler- und
Bodenlegearbeiten jeder Art

78476 Allensbach / Freudental
Stöckenhofstraße 4a
Tel. 07533 / 4849 • Fax 07533 / 2414



Angebot vom

22.09.-27.09.2025

Radolfzell
Hörstraße 2
Tel. 07732 / 97 09 87

Tipp der Woche
grobe Mettwurst
aus eig. Herstellung

Montag - Mittwoch

Hackbraten

deftig gewürzt

backofen-
fertig

100 g nur 1,79€

100 g 1,29€

Montag - Samstag

Aufschnitt

verschiedene Sorten

100 g 1,99€

Rohschinken

- fest geräuchert

100 g 2,39€

- am Stück

100 g 1,99€

Bauernbratwürste

zum Kalt oder Warm essen

1 St. 1,45€

Donnerstag - Samstag

Rinderrouladen

- ungefüllt

100 g 2,19€

- gefüllt mit Speck und Zwiebeln

100 g 2,29€

Nur solange Vorrat reicht. Für Druckfehler keine Haftung!

Mögliche Zusatzstoffe können Sie im Laden erfragen.



Care-by-Sauter-Seniorenbetreuung

- 24 STUNDENPFLEGE
- Betreuung zu Hause

Lkr. Konstanz und Hegau

Tel.: 07735 9380 227

info@care-by-sauter.com



Herbstaktion

Werben im Herbst – Ihre Botschaft im goldenen Licht der Saison!

**4 Anzeigen
bezahlen
+ 2 kostenlos
dazu!**

Jetzt Werbeflächen sichern: Zum Schulstart und Start in den goldenen Herbst!

Der Beginn des neuen Schuljahres Mitte September läutet für viele Gewerbetreibende eine umsatzstarke Phase ein. Nutzen Sie diese Gelegenheit, um Ihre Produkte oder Dienstleistungen gezielt ins Blickfeld Ihrer Kundschaft zu rücken – mit einer starken Präsenz in unserer regionalen Medienlandschaft.

Exklusiv für kurze Zeit: 6 Anzeigen schalten, nur 4 bezahlen!

Unsere Aktion:

Buchen Sie **6 Anzeigen** – und erhalten Sie die **2 günstigsten völlig kostenlos** dazu!

Aktionszeitraum: 08.09. bis 24.10.2025 (KW 37–KW 43)

Ihre Vorteile auf einen Blick:

- **Mehr Sichtbarkeit:** Maximieren Sie Ihre Reichweite zur besten Zeit im Jahr – ohne Mehrkosten.
- **Attraktives Sparpotenzial:** Effektive Werbung, die Ihr Budget schont.
- **Perfekter Saisonstart:** Der goldene Herbst bietet zahlreiche Anlässe für erfolgreiche Kampagnen.

So einfach funktioniert's:

- **6 Anzeigen buchen** – flexibel planbar im Aktionszeitraum.
- **2 Anzeigen kostenlos erhalten** – automatisch die günstigsten.
- **Ihre Botschaft kommt an** – regional, wirksam und termingerecht.

📞 Sie haben Fragen oder wünschen eine individuelle Beratung?

Wir sind jederzeit für Sie da – gemeinsam sorgen wir für einen erfolgreichen Auftritt im Herbst!

BEDINGUNGEN DER AKTION:

- Es gelten unsere **AGB** (siehe www.primo-stockach.de) und die aktuelle Preisliste für Gewerbetreibende und Werbeagenturen.
- **Anzeigenvorlagen (Druckunterlagen):** Bitte bis donnerstags, 9 Uhr der Vorwoche einreichen.
- **Zahlungsmethoden:** Nur mit erteilter Abbuchungserlaubnis. Andere Zahlungsmethoden sind ausgeschlossen.
- **Bestehende Vereinbarungen:** Rabatt-, Abschluss- und Skontovereinbarungen mit unserem Verlag sind für diese Aktion außer Kraft gesetzt. Das mm-Volumen wird jedoch Ihrem Abschluss gutgeschrieben.
- **Farbzuschläge:** Nicht rabattierfähig.
- **Aktionszeitraum:** Alle Anzeigen müssen innerhalb des Aktionszeitraums geschaltet werden.
- **Aktionscode:** Bitte geben Sie bei der Anzeigenbestellung den Code **P-2025-03** an.

Pädagogische Fachkraft (m/w/d) zur Integrationsbegleitung in Radolfzell-Liggeringen als Minijob (4 Std/ Woche) gesucht.

Malteser Hilfsdienst gGmbH
Tel. 07531 / 8104-59
Fr. Susanne Zöllin
www.malteser-bodensee.de
jobs.malteser.de



Aktuelle Immobilienangebote
Wohnungen • Gewerbeflächen • Stellplätze



Sichere & trockene Tiefgaragenstellplätze
 Diskrete Fahrzeugeinlagerung in Steißlingen
 Standardplatz 85 €/mtl. • Car Storage 150 €/mtl.

ONG-Neubau mit Sonderabschreibung
 Wohnen und investieren in Steißlingen
 2 / 3,5 / 4,5 Zimmer • 48 - 98 m² • ab 268.000 €

Flexible Büro-/Praxis- & Gastroflächen
 Moderne Räumlichkeiten in Steißlingen
 Individueller Ausbau • 85 - 350 m² • 12 €/m²

Exklusiver Neubau mit Seeblick
 Wohnen auf der Halbinsel Mettnau
 2,5 / 3,5 Zimmer • 77 / 173 m² • ab 599.000 €

Modern arbeiten mit Blick ins Grüne
 Stülvolles Büro in Steißlingen
 47 m² • Möbliert • 550 €/Monat zzgl. Inventar

Wir suchen Gewerbegrundstücke & -gebäude
 Zum Kauf im Landkreis Konstanz
 Wir freuen uns auf Hinweise und Angebote.

Team HAUS GmbH Sprechen Sie mit uns: Telefonisch unter
 Hardstraße 1 +49 (0) 7738 / 80242-22 oder per E-Mail
 78256 Steißlingen an info@dasteamhaus.de

www.dasteamhaus.de

tanzschule  vögler adtv

Telefon 07732/558 20 www.tanzschule-voegtler.de

Grundkurse

Paare	Di	23.09. 20:30 h	Mi	24.09. 19:00 h
Paare+Singles	Fr	10.10. 17:00 h		
Schüler	Mo	22.09. 15:30 h	Mi	24.09. 16:15 h
	Fr	26.09. 15:15 h		

!! Kostenlose Schnupperstunden am 20.09.25 !!

Sonderkurse:

Discofox	Sa	18.10. 15:00 h
Salsa	Di	23.09. 20:45 h
Westcoast	Do	25.09. 18:00 h
Boogie	Mo	22.09. 18:00 h
Linedance	Mo	22.09. 17:00 h
Tango Argentino	auf Anfrage	
Hip Hop	4 – 16 Jahre montags ab 14:30 h	

Website:



Güttinger Str. 19 Milchwerk Radolfzell

Einladung zur Generalversammlung



Satzungsgemäß laden wir unsere Mitglieder zur ordentlichen Generalversammlung am Freitag, den 17.10.2025 ein. Die Versammlung beginnt um 17.00 Uhr (Einlass/Registrierung ab 16.00 Uhr) im Katholischen Gemeindezentrum, Aachgrund 9, 78333 Stockach-Wahlwies.

Vorstand und Aufsichtsrat haben in einer gemeinsamen Sitzung folgende vorläufige Tagesordnung beschlossen:

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Bericht des Vorstands über das Geschäftsjahr 2024
3. Bericht des Aufsichtsrats über das Geschäftsjahr 2024
4. Feststellung des Jahresabschlusses 2024
5. Beschlussfassung über die Gewinnverwendung
6. Entlastung von Vorstand und Aufsichtsrat
7. Ersatzwahlen zum Aufsichtsrat
8. Bericht über den Stand neuer Projekte
9. Verschiedenes, Wünsche und Anträge
10. Verabschiedung von Anne Storm, Andreas Klatt und Stefan Dunaiski

Sie erleichtern uns die Vorbereitung der Versammlung, wenn Sie Ihre Teilnahme formlos per E-Mail anmelden.
 Info: buergenenergiebodensee.de

Bürger-Energie Bodensee eG
 Günter Hoffmann
 Aufsichtsratsvorsitzender



boll & granacher
bildhauer

Ihr Meisterbetrieb im Klettgau
boll & granacher
 Tradition und Innovation

zum aggensell eins
 klettgau-erzingen
 telefon 07742 54 24
boll-granacher.de



SCHMIDT BAU **Roland Schmidt**
Maurermeister • Restaurator

Kehlhofstraße 4 • 78337 Öhningen
 Tel. 07735 938 393 • Fax 07735 38 04
 Mobil 0172 881 96 69
 Internet: www.schmidtbau-oehningen.de

- An- u. Umbau | Reparaturen rund ums Haus
- Altbausanierung | Naturstein-Mauerwerk
- Lehm- und Putzarbeiten jeglicher Art
- Baustellenkoordination
- Fachwerkhausrestauration

Facharbeiter/Bauhelfer (m/w/d) gesucht

HERBSTFASTEN AM SEE
 Gesundheit von Darm bis Kopf



Es sind Plätze frei für Ihre Auszeit
 5 Treffen mit netten Menschen
 in meiner Praxis
 14 hochwertige Fastenspeisen,
 fachkundige Begleitung
Startsamstag: 04.10.25
 Noch Fragen? Dann dürfen Sie mich gerne anrufen

Naturheilpraxis Helga Ruscher-Ruh
 Tel. 07732 / 8 97 02 65
 Kabisländer 9 | 78315 Radolfzell-Böhringen
ruscherruh@arcor.de

Sie wollen Ihr Auto verkaufen?

Wir kaufen IHR Auto!
 Wir kaufen ständig sämtliche Modelle/Fabrikate
 Leasing/Finanzierungen → Übernahme/Ablöse

ZUM HÖCHSTPREIS!
 Testen Sie uns - Ankauf sofort gegen Bar!

Automobile Schädler
 Radolfzeller Str. 1 - 78333 Stockach • Tel. 07771/870287



PRIMOVERLAG
Heimat. Deine Blätter.

Bei uns sind Sie richtig!
Handel > Handwerk > Gewerbe

SEIT 1987
BLERSCH
DER INSEKTENSCHUTZ

**DAS ANTI-SUMM
FÜR'S ZUHAUSE**

Jetzt Termin vereinbaren.



Carl-Benz-Straße 15 | 88471 Laupheim
T 07392.96 60-0 | blersch-insektenschutz.de

Alles aus einer Hand
Rund ums Fenster – ob neu oder Reparatur

Deggelmann GmbH
Schreinerei & Fensterbau

Tel.: 07533-931 10
info@deggelmann-fenster.de

Wendelsbergstraße 6
78465 Konstanz-Dettingen
www.deggelmann-fenster.de



Miele

Langlebigkeit ist die wahre Nachhaltigkeit.

Das ist Qualität, die ihrer Zeit voraus ist.

Miele. Immer Besser.

ELEKTROBILLER
Miele Spezialist

Poststraße 18 · 78315 Radolfzell
Tel. 07732 9450712 · www.biller-elektro.de
Miele Service Partner



Lassen Sie sich von der neuen
Herbstmode begeistern
von Größe 38 bis 52

MODE-NEMETZ

Ihr Fachgeschäft für Damenmoden

Inh. Dagmar Rettig

Seestraße 15 • Ecke Bahnhofstraße • 78315 Radolfzell
Telefon/Fax 07732/2062



Autohaus Brodmann
78476 Allensbach Kaltbrunner Str. 26 Tel. 0049 7533 8020
www.brodmann.de



Service



Audi Service

SKODA
Service



SEAT Service



CUPRA SERVICE



Nutzfahrzeuge Service

NEUES AUTO?

Mit uns treffen Sie
ins Schwarze!

- Stützpunkt für Elektromobilität
- Neu-, Gebraucht- und Jahreswagen
- Classic Competence Center - historische Fahrzeuge
- Zertifizierter Unfallspezialist mit eigener Lackierung



seit 1995

Mietgärtner!

Wir erledigen für Sie sämtliche gärtnerischen Arbeiten.

Gartenpflege - Neu- u. Umgestaltungen

Wir suchen **Gärtner/-in, Gartenbauhelfer** in Vollzeit.

Büro Info: Tel. 07771 / 87 67 87 • Mobil 0163 / 3 43 47 89
E-Mail: info@mink-gaerten.de • RADOLFZELL - Ziegelei

Wir suchen **Bodenleger/Raumausstatter**
oder **Parkettleger (m/w/d)**
mit Berufserfahrung im Bereich **Fußboden-Technik.**

TOP
BODENBELÄGE
DIE **BODENBELAGS-**
& **PARKETT SPEZIALISTEN**

Otto-Hahn-Straße 26
78224 Singen
T.: 0 77 31 - 182 335
www.topbodenbelag.de
Bewerbungen bitte schriftlich an
j.kasper@top-bodenbelag.de

Lauber
FENSTERBAU

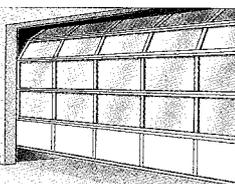


Kunststoff-Fenster
Holz-Alu-Fenster

Holz-Fenster
Haustüren

Jahnstraße 20 78224 Singen-Überlingen a. R.
Telefon 07731/93 50-0 www.fensterbau-lauber.de

TORE TORE www.der-torbauer.de



- Tore für Garagen, Hallen und Industrie
- Einbau durch geschulte eigene Monteure
- Zuverlässig von der Nr. 1 in der Region
- Tor-Neubau, Tor-Service, Tor-Reparatur

bauer gmbh 78083 Dauchingen, Tel. 0 77 20/9 93 57-0



Zeiber Bautechnik,
Singener Strasse 1 a,
78239 Rielasingen
Mobil 0152 - 33 57 14 73



www.zeiber-bautechnik.de

Bei uns sind Sie richtig!
Handel > Handwerk > Gewerbe

**Nächste Sonderseite
in KW 46**

Anzeigenschluss für KW 46 am
Di., 04.11.2025 um 12 Uhr

✉ anzeigen@primo-stockach.de 🌐 www.primo-stockach.de



Rohr- und Abwassertechnik
Manuel Wentzel
Abwasserpumpen und Rückstauschutz • Grabenlose Kanalsanierung
Kamerabefahrung • Rohrreinigung
Tel. 07731 - 9211974 • **Gottmadingen**



Direktverkauf

In unserem Getränkemarkt erhalten Sie:

- 50 Sorten Fruchtsäfte
- Direktsäfte
- Biosäfte
- Bier- & Mostspezialitäten
- Mineralwasser



Öffnungszeiten Getränkemarkt:
 Di. 09:00 – 12:00 und 13:00 – 17:30 Uhr
 Do. + Fr. 13:00 – 17:30 Uhr
 Sa. 09:00 – 13:00 Uhr

Schlör Bodensee-Fruchtsäfte GmbH
 Eisenbahnstr. 20 • 78315 Radolfzell
 Tel.: 07732 9971-0
 E-Mail: info@schloer.de

WÄRMEPUMPE JETZT!

Der Zeitpunkt für eine klimafreundliche Heizung war nie günstiger.
 Bis zu 50% Förderung vom Staat sichern!

Sanitär- u. Heiztechnik

Bischof

Meisterbetrieb

www.bischof-sanitaer.de | Tel. 07732/6638
 St. Nikolausstr. 12, 78315 Radolfzell

JETZT BEWERBEN!

WIR SUCHEN:

BUCHHALTER/-IN
FÜR DIE WEG-VERWALTUNG (m/w/d)
 Vollzeit/Teilzeit

TÄTIGKEIT

- Buchhaltung der Wohnungseigentumsverwaltung
- Erstellung der Jahresabrechnung
- Kassenprüfung mit den Beiräten

ANFORDERUNGEN

Eine kaufmännische Ausbildung oder immobilienwirtschaftliche Ausbildung, gute EDV-Kenntnisse, Teamfähigkeit sowie Motivation und Engagement.

UNSER ANGEBOT

- Sicherer Arbeitsplatz in einem soliden Unternehmen
- Unbefristeter Arbeitsvertrag und abwechslungsreiche Tätigkeit

WIR BIETEN eine gute Bezahlung, einen attraktiven Arbeitsplatz und begehrte Mitarbeiterangebote wie E-Bike-Leasing und Hansefit – bewerben Sie sich jetzt.

GHI Immobilien Service

✉ personal@ghi-immobilien-service.de
 🌐 www.ghi-immobilien-service.de

Senden Sie uns Ihre Bewerbung per Mail oder Post an
 📍 In Neustückern 7, 78351 Bodman-Ludwigshafen.
 Telefonisch erreichen Sie uns unter ☎ 0178 - 79 89 305.



M. LAURO

BEDACHUNGEN GMBH



ES REGNET UND IHR DACH MACHT SCHLAPP?

WIR KOMMEN SOFORT ZU IHNEN!

Telefon: +49 (0) 7531.36 32 080 • www.bedachungen-lauro.de

HÖLZMANUFAKTUR

ROBERT RIFFERT · SCHREINERMEISTER



Der Apfelbaum aus dem Garten wurde zu einem Tisch verarbeitet.

Radolfzell 942411

WWW.HOLZMANUFAKTUR-RIFFERT.DE

Gemeinde
 Allensbach



Die Gemeinde Allensbach sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt:
Beschäftigter für die Gärtnereiabteilung (m/w/d)

Ihr Aufgabengebiet:

- Pflege und Neugestaltung von öffentlichen Grünanlagen
- Pflanzarbeiten in den gemeindlichen Anlagen
- Strauch- und Heckenschnitt
- Sportanlagen- / Rasenpflege
- Räum- und Streudienst im Winter
- sonstige übliche Tätigkeiten in der kommunalen Grünanlagenpflege
- weitere Aufgaben je nach Qualifikation möglich

Wir erwarten:

- abgeschlossene Ausbildung in einem gärtnerischen Fachbereich
- Führerscheine B und C
- idealerweise Berufserfahrung in der kommunalen Grünanlagenpflege
- selbständiges Arbeiten, Teamfähigkeit
- Flexibilität und Einsatzbereitschaft
- freundlicher Umgang

Wir bieten:

- unbefristete Stelle in Teil- oder Vollzeit (50 – 100 %) im öffentlichen Dienst
- offenes und motiviertes Team
- vielseitiges, verantwortungsvolles und interessantes Aufgabengebiet
- Bezahlung nach Tarifvertrag TVÖD
- Möglichkeiten zur Fort- und Weiterbildung
- Entgeltumwandlung und VWL
- freiwillige Zusatzkrankenversicherung
- betriebliche Altersvorsorge (ZVK)
- umfassende Gesundheitsangebote (z.B. Hansefit und JobRad)

Bewerbung bis 05.10.2025 per E-Mail (nur PDF bis 10 MB) an:
bewerbung@allensbach.de oder an Rathausplatz 1, 78476 Allensbach
 Rückfragen: Frank Ruhland – Tel. 07533 / 801-51 oder frank.ruhland@allensbach.de

KIEWEL

Plan B für Ihr Eigenheim.
Mit Sanierung Bestehendes verwandeln
und Neues schaffen.

Ihr Familienunternehmen aus der Region - seit 1991.

Kiewel Bau GmbH · Nenzingen · 07771 87 57 80 · info@kiewel-bau.de

KLINIKEN SCHMIEDER

Neurologisches Fach- und
Rehabilitationskrankenhaus



RADIOLOGIE ALLENSBACH

ERWEITERTES
AMBULANTES
LEISTUNGSANGEBOT

Seit 2024/2025 besteht ein erweitertes ambulantes Leistungsangebot für Privatversicherte und Selbstzahler mit den Schwerpunkten Neuroradiologie (Nervensystem), muskuloskeletale Radiologie (Bewegungsapparat) und allgemeiner Radiologie. Die apparative Ausstattung ist auf neuestem Stand (3-Tesla MRT, Multislice-CT, digitales Röntgen). Unsere Patient:innen werden optimal untersucht mit speziell auf die jeweiligen Erkrankungen zugeschnittener Bildgebung. Die Befunde werden ausführlich erläutert und die Bilddaten mitgegeben (CD). Unser Service beinhaltet auch minimalinvasive Schmerztherapien an der Wirbelsäule sowie radiologische Zweitmeinungen und Expertisen.

KONTAKT

Buchen von ambulanten Terminen Montag bis Freitag per Mail unter radiologie-anmeldung.ambulant@kliniken-schmieder.de, telefonisch unter 07533 808-1174/-1512 oder online mit QR-Code:



Bäckerei
Engelhardt

Jetzt ist Zeit für
Zwiebelkuchen
mit Rahm und Speck
Zwetschgendünne
mit leckeren Butterstreusel

www.baeckerei-engelhardt.de
78315 Radolfzell Wilhelm-Moriell-Str. 3 Tel.: 9953-0

WICHTIGE INFORMATION

Vorgezogener Anzeigenschluss KW 40 Tag der Deutschen Einheit

BITTE BEACHTEN! Ihre Anzeige soll in KW 40
erscheinen? Dann buchen Sie einen Tag früher!

Aufgrund des Feiertags „Tag der Deutschen Einheit,
Fr., 3. Oktober 2025“ ändert sich der Anzeigenschluss wie folgt:

Anzeigenschluss Montag → Freitag in der Vorwoche 9 Uhr

Anzeigenschluss Dienstag → Montag 9 Uhr

Anzeigenschluss Mittwoch → Dienstag 9 Uhr

Bei Kombinationen und Landkreisen muss Ihre Anzeige für
KW 40 spätestens am Freitag, 26. September 2025 im Verlag
eingehen.

PRIMO
Verlag | Druck | Service

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG

☎ 07771 9317-11

✉ anzeigen@primo-stockach.de

www.primo-stockach.de

Obacht, bitte lesen!

Auch Kleinigkeiten können Ihren Geldbeutel deutlich auffrischen!

Suche u. kaufe Möbel, Porzellan, Bleikristall,
Schnitzereien, Bilder, Teppiche, Zinn, Handtaschen, Abendkleider,
Trachten, Uhren, Tafelsilber, Schmuck und andere Nachlässe.

Pelzmäntel und Pelzjacken ab 500,00 bis 3.000,00 Euro.

Lammfell - Lederjacken.

**Wir freuen uns auf Ihren Anruf, Tel. 0781- 47 44 57 21
Familie Pauluna**

SCHLENKER FLIESEN

KONZEPT · DESIGN · VERARBEITUNG

Notfall??

FLIESEN-AMBULANZ



Ausstellung · Beratung · Verlegung · Verkauf

07732 / 12182 · www.schlenker-fliesen.de

MDS
RAUMSYSTEME

FREIRÄUME schaffen



Seit über 25 Jahren ist MDS Raumsysteme innovativer Hersteller von flexiblen Raum- und Trennwandsystemen für den Einsatz in der Produktion und Verwaltung. MDS öffnet Ihnen viele Chancen als ein zukunftsorientiertes, nachhaltiges und stetig wachsendes Unternehmen, das auf die Motivation und das Engagement seiner Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter setzt. Deshalb freuen wir uns sehr, dass auch Sie Teil unseres Teams werden möchten.

Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir in Vollzeit (40 Stunden) oder Teilzeit:

Bauzeichner/in (m/w/d)

Der selbstständige Zeichner mit hohem technischen Verständnis und guten CAD-Kenntnissen.

Mitarbeiter/in Vertriebsinnendienst (m/w/d)

Der serviceorientierte Ansprechpartner für Kunden und den Außendienst. Sie erstellen Angebote und Zeichnungen unserer Raumsysteme. Wir wünschen uns Kenntnisse in Open Office, CAD und einem ERP-System.

Lackierhelfer (m/w/d)

Die sorgfältige Fachkraft in der Oberflächenbehandlung. Lackieren, Schleifen und Beschichten von Metallteilen gehören zu Ihren Hauptaufgaben. Je nach Bedarf unterstützen Sie zudem flexibel in der Produktion und im Versand.

Die detaillierten Stellenbeschreibungen für Ihre Bewerbung finden Sie im Internet unter: www.mds-raumsysteme.com

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Dann nehmen Sie Kontakt mit uns auf oder senden Sie uns Ihre aussagefähigen Bewerbungsunterlagen per E-Mail zu:

MDS Raumsysteme GmbH
Otto-Hahn-Straße 4
78234 Engen-Welschingen
Maren Wagenbreth | Tel. 07733 9489-48
m.wagenbreth@mds-raumsysteme.com

MITTAGSTISCH

Montag bis Freitag 11 - 13 Uhr

METZGEREI

GÜNTHER

FEINSTES
HANDWERK

Preise
to go
oder
im Haus



vom 18. - 26. September 2025

VERZEHR BEI UNS ODER ZUM MITNEHMEN

Do. 18. Nasigoreng mit Basmatireis 9,90/11,00 €

Fr. 19. ½ Hähnchen mit Pommes 9,90/11,00 €

Feierabendschmaus (16 - 18 Uhr):

Günther's Burger mit Pommes 11,00/12,20 €

Mo. 22. Käsespätzle à la Jenny mit Karottensalat 9,90/11,00 €

Di. 23. Hähnchengulasch m. Gnocchigemüsepfanne 9,90/11,00 €

Mi. 24. Schinkennudelaufwurf mit Salat 9,90/11,00 €

Do. 25. Sauerbraten mit Semmelknödel & Rotkraut 11,00/12,20 €

Fr. 26. Seelachsfilet, Rosmarinkartoffeln & Gemüse 11,00/12,20 €

Feierabendschmaus (16 - 18 Uhr):

Cordon Bleu mit Pommes 9,90/11,00 €

Druck- & Satzfehler sowie Preisänderungen vorbehalten. Nur solange der Vorrat reicht.

Guten Appetit wünscht Ihnen Ihre Familie Günther mit Team

Tel. 07732 52876 · info@guenther-metzgerei.de



Austräger gesucht für 's Blättle

jobs.primo-stockach.de/zusteller-in-werden



Apparative hochwirksame

Kosmetik

Regine Pfeiffer Kosmetik | Werderstraße 1 | 78315 Radolfzell am Bodensee
mobil 0160 99130335 | tel. 07732 8236051 | hallo@rp-kosmetik.de
www.rp-kosmetik.de | [@reginepfeiffer.kosmetik](https://www.instagram.com/reginepfeiffer.kosmetik)

PC + MAC SOFORTHILFE 07732 -

» direkt vom Fachmann für Privat- & Firmen **9595260**
» Vor-Ort-Service & Reparatur von Fremdgeräten
» Hard- & Software – Neu-PCs/MACs & Notebooks
» Netzwerke, DSL, W-Lan, Sicherheit, Virenschutz, Datenrettung
seit über 20 Jahren - preiswert, schnell & zuverlässig